



Al Badia

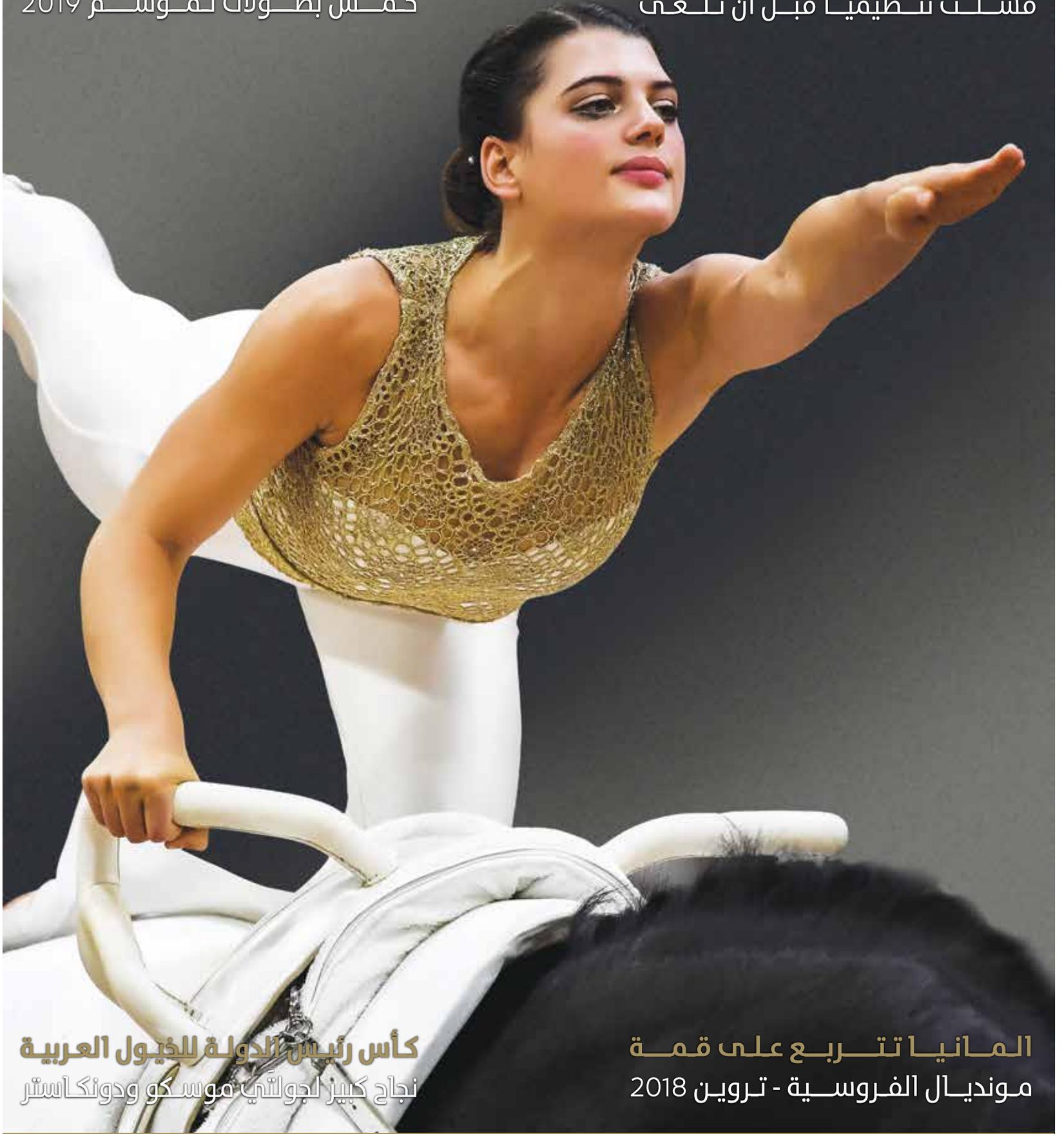
# البادية

Racing Polo Lifestyle

فروسية بولو لايفستائل

«بولو والحبثور»  
خمس بطولات لموسم 2019

«مونديال القـدرة»  
فشلت تنظيماً قبل أن تُلغى



كأس رئيس الدولة للخيل العربية  
نجاح كبير لجواني موسكو ودونكاستر

المانيا تبرع على قمة  
مونديال الفروسية - تروين 2018



LONGINES®



Elegance is an attitude

*Simon Baker*  
Simon Baker



The Longines Master Collection

# سوق دبي الحرة

## تستحق الطيران

أكثر من ٣٨,٠٠٠ متر مربع من التسوق الشيق، الآلاف من الإصدارات والعروض الخاصة، والمئات من أروع وأشهر الماركات العالمية... كلها في وجهة واحدة لا مثيل لها: سوق دبي الحرة.

تسوق في سوق دبي الحرة

مليئة بالمفاجآت



## مونديال القدرة - نورث كارولينا 2018

أحداث مؤسسة صاحبت بطولة العالم للقدرة التي أقيمت ضمن مونديال ألعاب الفروسية تريون 2018، والتي أقيمت بولاية نورث كارولينا الأمريكية، وأدت هذه الأحداث التي تسببت فيها اللجنة المنظمة إلى إلغاء البطولة التي ينتظرها عشاق سباقات القدرة بفارغ الصبر.

على الرغم من أن البعض يرى أن قرار الإلغاء كان صحيحاً إلا أنه جاء في وقت متأخر، ما كبد بعض الدول خسائر من جراء الاستمرار في ظروف وأجواء جوية صعبة.

كانت قراءة سمو الشيخ حمدان بن محمد آل مكتوم، ولي عهد دبي، سليمة حينما قرر الانسحاب بعد إلغاء المرحلة الأولى، وتعديل السباق ليكون لمسافة 121 كم بدلاً من 160 كم، وهو القرار الذي تراجعت عنه اللجنة تالياً، وقررت إلغاء السباق برمته.

في حديثه لوسائل الإعلام شدد سمو الشيخ حمدان بن محمد آل مكتوم على أهمية العمل على إنقاذ رياضة القدرة من الغرق، لكنه بحنكته وقدرته على إعمال الحكمة في أصعب الظروف دعا أيضاً إلى التفاؤل بمستقبل أفضل لهذه الرياضة.

سباقات السرعة في المضامير الأوروبية شهدت حضوراً إماراتياً لافتاً، حيث وصلت سلسلة كأس صاحب السمو رئيس الدولة للخيول العربية الأصيلة بنسختها الـ25، جولاتها في المضامير العالمية، وشهدت العاصمة الروسية انطلاقة تاريخية لفعاليات الجولة السادسة، حيث تعتبر هذه المرة الأولى التي تقام فيها البطولة هناك، واستضاف مضمير دونكاستر العريق بإنجلترا الجولة السابعة من السلسلة المخصصة لسباقات الخيول العربية الأصيلة، وذلك بالتزامن مع مهرجان سانت ليجر العريق.

أيضاً فعاليات النسخة العاشرة لمهرجان سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان العالمي للخيول العربية الأصيلة، كانت حاضرة في كل من إيطاليا وهولندا والدنمارك، عبر السباقات المختلفة.

تابعت مجلة «البادية» كعادتها أيضاً أخبار البولو العالمية، حيث نقلت أخبار عدد من البطولات المهمة في الولايات المتحدة الأمريكية، كما تم رصد عدد من أخبار وفعاليات الفروسية المختلفة خلال هذا العدد.



YOUR TIME IS NOW.



**AIKON COLLECTION**  
#BEYOURAIKON

**MAURICE LACROIX**  
Manufacture Horlogère Suisse

مجوهرات منصور MANSOUR JEWELLERS

Abu Dhabi Khalifa St.: 02-6264261, Al Ain Khalifa St.: 02-7662314, Dubai Al Maktoum St.: 04-2281115, Emirates Mall: 04-3411661

الناشر  
حارس فياض

مراسلون بالخارج  
سامية ناجي و ديليو اليكس

الإخراج الفني  
أحمد يزبك

مكاتب

الإمارات العربية المتحدة، دبي

ص.ب.: 50324 ، ف.: +971 4 457 2126 ، ت.: +971 4 457 2348  
م.: +971 50 653 4050

لبنان، بيروت

ص.ب.: 90-1096 ، ف.: +961 1 513 141 ، ت.: +961 1 513 121  
البريد الإلكتروني  
info@albadiamagazine.com

للتحرير والإعلانات

م.: +971 55 302 5550 ، +971 50 653 4050  
البريد الإلكتروني  
hares@albadiamagazine.com

**Publisher**

Hares Fayad

**Overseas Reporters**

Samia Naji and W. Alex

**Art Director**

Ahmad Yazbek

**Offices**

**United Arab of Emirates, Dubai**

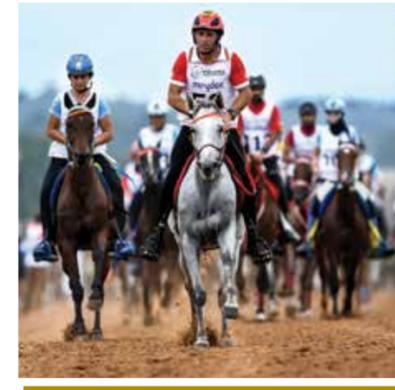
P.O. Box: 50324  
T.: +971 4 457 2348 , F.: +971 4 457 2126  
M.: +971 50 653 4050,

**Lebanon, Beirut**

P.O. Box: 90-1096  
T.: +961 1 513 121 , F.: +961 1 513 141  
Email: info@albadiamagazine.com

**For Editorials & Advertisements**

M.: +971 50 653 4050  
M.: +971 55 302 5550  
E-mail: hares@albadiamagazine.com



تخبّط وسوء تنظيم يصاحب  
بطولة العالم للقدرة  
8



خيول الإمارات تتألق باليوم  
الأول في نيويبري  
16



نجاحات كبيرة لجولات كأس  
رئيس الدولة  
20

وكلاء التوزيع

الإمارات: دار الحكمة، +971 43660394  
البحرين: مؤسسة الهلال للتوزيع، +973 17480800  
تونس: الشركة التونسية، +216 71232499  
لبنان: شركة الناشرون لتوزيع الصحف، +961 12770007  
قطر: مؤسسة العربية التجارية، +974 5518898  
سوريا: المؤسسة العربية السورية، +963 112128664  
الكويت: شركة الخزندار، +966 26282020  
المغرب: الشركة الشريفة، +212 22249007  
لندن: الشركة العامة لتوزيع الصحف، +44 20 7481808777

المملكة المتحدة : 4 جنيهة إسترليني	مصر : 10 جنيهة	سلطنة عمان : 1,5 ريال	لبنان : 5,000 ل.ل.
فرنسا : 4 يورو	المغرب : 15 درهم	قطر : 1,5 ريال	الإمارات العربية المتحدة : 20 درهم
ألمانيا : 4 يورو		مملكة البحرين : 1,5 دينار	المملكة العربية السعودية : 20 ريال
			الكويت : 1,25 دينار

www.albadiamagazine.com



**Fancy**  
Dubai Tour

**ENJOY EXCITING  
LUXURIOUS TOUR**

• Limousine • Helicopter • Yacht

### Explorer Tour | 6 Hours Tour of Dubai

Fancy Dubai Tour is offering you a six hour trip around the glamorous city of Dubai, while taking 3 of the most luxurious rides you will ever have! The trip starts when Dubai Exotic Limo picks your Excellency up from anywhere in the city with their luxurious stretch Limo. The next stop will be in HeliDubai, where they will be taking you for a 22 minute flight on their special Helicopter from Festival City. Then, you will be picked up with your luxurious Limo to the pier, where you will be taken on a 2 hour sailing cruise in a fantastic luxury Yacht by Dubai Exotic Yacht to explore the waterfront of Dubai, starting from Dubai Marina Mall, pier 7. To finish it up with splendor, your will be driven back to your hotel in your Exotic Limo.

Call Us Now & Enjoy The Ride!

Toll Free: 800 7277 | Mob: +971 50 8774877

rustom@dubaiaexoticlimo.com

www.fancydubaitour.com

**AED 2499** per person  
minimum two people

3 Fancy Rides in  
One Luxurious Package

DUBAI EXOTIC LIMO  
Arrive in Style  
800 LIMO  
www.dubaiaexoticlimo.com

helidubai  
www.helidubai.com

DUBAI  
EXOTIC  
Yacht  
800 7277  
www.dubaiaexoticyacht.com



32

ختام حافل لصيفية قفز  
الحواجز بالشارقة



34

مربط دبي ينتزع ذهب  
بيرغامو في إيطاليا



42

«بولو الحبتور» يعلن 5  
بطولات كبرى لموسم 2019



## أدت الى الغاء السباق تخط وسوء تنظيم يصاحب بطولة العالم للقدرة بامريكا



جانب من السباق.

حفل سباق القدرة الذي أقيم ضمن ألعاب الفروسية العالمية تريون 2018، بمركز تريون بولاية نورث كارولينا الأمريكية، بمجموعة من الاحداث الدراماتيكية والتي انتهت بالغاء السباق جاء ضمن ألعاب الفروسية العالمية التي ينظمها الاتحاد الدولي للفروسية وتضم 8 مناشط هي قفز الحواجز، سباق القدرة، الدرياساج، البارادرياساج، ايفيننج، رينينج، درايفنج، ويشارك الرياضيون من كلا الجنسين في هذه المنافسات، وتعتبر ثلاثة من هذه الالعاب من الالعاب الاولمبية وهي القفز والدرياساج وايفيننج، كما ان البارادرياساج يعد من الالعاب البار اولمبية. لعبت اللجنة المنظمة دورا اساسيا في جميع الاحداث التي صاحبت السباق والتي ادت لانسحاب سمو الشيخ حمدان بن محمد بن راشد آل مكتوم ولي عهد دبي، والذي كان بمثابة تقدير وقراءة سليمة لما ستول اليه الاحداث، فبعد الانطلاقة الخاطئة وبعد انتهاء المرحلة الاولى من سباق البطولة لمسافة 160 كلم، قررت اللجنة الغاء السباق بدلا من تعديل ومعالجة اخطأ الانطلاقة، ثم جاء اعلان اللجنة عن قيام سباق لمسافة 121 كم، وكان هذا القرار بمثابة اخر مسمار في نعش السباق، والذي على اثره قرر سمو الشيخ حمدان بن محمد آل

مكتوم عدم المشاركة في هذا السباق الجديد بسبب طلب اللجنة من سموه تبديل حصانه، الامر الذي اعتبره سموه انه ليس من شيم فرسان الإمارات القبول بتمثل هذه الحلول مفضلا الانسحاب من البطولة على الاستمرار في المشاركة بحصان آخر.

### إنطلاقة خاطئة

بدأت سلسلة الاحداث الغريبة والفوضى التنظيمية بسبب الفشل في عدم تحديد نقطة الانطلاقة والبداية لمسافة سباق الـ 160 كلم نظراً لعدم معرفة أعضاء لجنة التحكيم والمنظمين لموقع انطلاق السباق، حيث انطلق فرسان الإمارات بقيادة سمو الشيخ حمدان بن محمد

آل مكتوم ولي عهد دبي، ومجموعة من فرسان الدول المشاركة في الموقع الأول للانطلاق، فيما انطلق الفريق البحريني بقيادة سمو الشيخ ناصر بن حمد آل خليفة رئيس المجلس الأعلى للشباب والرياضة رئيس اللجنة الاولمبية البحرينية قائد الفريق الملكي البحريني للقدرة وعدد من فرسان الدول المشاركة من موقع آخر بناء على طلب أحد أعضاء اللجنة الفنية.

ما جعل الفرسان ينقسمون الى قسمين وسط ضبابية معلومات المرحلة الأولى لمسافة 39.9 كلم، ما تسبب في ضياع مجموعة كبيرة من الفرسان لعدة كيلومترات. وفي مقابلة التشتت في الآراء، اختلفت اللجنة المنظمة

والاتحاد الدولي ولجنة القدرة في تحديد الموقف ما أدى إلى سلسلة اجتماعات متتالية لاتخاذ القرار المناسب وسط احتجاجات أكثر من 50 في المئة من المنتخبات المشاركة التي اقترحت إلغاء السباق وسط هذه الاحتجاجات.

وخرجت اللجنة المنظمة بمقترح إلغاء المرحلة الأولى من السباق الرئيس لمسافة 160 كلم وتنظيم سباق بديل آخر لمسافة 121 كلم مع حق الدولة المعترضة على السباق الجديد بتقديم الاحتجاج فيما بعد للنظر في الوضع المستجد.

وتسببت الإجراءات المتخبطة للجنة المنظمة للبطولة



يحرص الفرسان على تبريد الخيول حتى لا تتأثر بارتفاع درجات الحرارة.



المستقرة، واضعة في الاعتبار صحة ورفاهية الخيل. وزعمت اللجنة بأن هناك سبباً إضافياً، يتمثل في الأمطار الغزيرة التي بدأت في الهطول، وأعلنت اللجنة أنها كلفت جهة مستقلة تعمل في الفروسية، للنظر في الظروف والأحداث.

الدولي للفروسية، مشيرة إلى أن الإلغاء جاء بإجماع رئيس لجنة التحكيم، والمندوب الفني، ورئيس اللجنة البيطرية، بالإضافة إلى اللجنة المنظمة. وأفادت اللجنة بأن قرار إلغاء السباق أيضاً، يتماشى مع مدونة السلوك للاتحاد الدولي للفروسية، التي تشير إلى عدم أداء المنافسات والمسابقات في الأجواء غير

إلى هطول أمطار خلال السباق.

والمحت اللجنة في بيان تال الى انها تدرس امكانية اعادة البطولة، مشيرة الى ان قرار الالغاء كان صحيحا وفيها وان اللجنة اتخذت القرار الصحيح. وذكرت اللجنة في بيانها الأول أنها استندت في قرار الالغاء إلى المادة 109.12 من اللوائح العامة للاتحاد



عملية تبريد الخيول قبل الفحص البيطري.

وكانت المرحلة الثالثة مرحلة الإسباني المخضرم جوما بونتي داش والذي تصدر المرحلة قاطعا المسافة الكلية التي تبلغ 28.2 كلم، بزمن قدره 5:46:44 ساعات، وشهدت هذه المرحلة القرار الغريب من اللجنة بإلغاء السباق كله وأدى ذلك لاحتجاجات عنيفة من طاقم العمل للفريق الإسباني باعتبار أن فرسانهم في صدارة المجموعة.

وعند إصدار هذا القرار كان الفارس جوما بونتي في المرحلة وعندما عاد مسرعا ظنا منه انه في الصدارة، لكن خاب ظنه، حيث أبلغ بإلغاء السباق لكن الإسباني المخضرم أخذ القرار بكل رحابة صدر ولم يبدر منه ما هو مناقض للروح الرياضية بعد أن ظن البعض أنه سيثور في وجه اللجنة المنظمة.

#### الاتحاد الدولي للفروسية يبرر قراراته

بررت اللجنة المنظمة أسباب إلغاء سباق بطولة العالم للقدرة، بأن هناك مخاطر كبيرة على الفرسان وخيولهم، بسبب ارتفاع درجة الحرارة والرطوبة العالية، بالإضافة

المركز الثالث لويس الفريدي لوبز على صهوة «رولكس» بزمن قدره 2:34:00 ساعة. ولم تختلف المرحلة الثانية التي بلغت 40.1 كم، كثيراً عن الأولى من حيث السرعة فقد واصل الفرسان بنفس المعدلات الأمر الذي يشير إلى قوة المنافسة وإصرار الفرسان على عدم التفريط في أي تقدم يحرزونه. وهيمن أعضاء الفريق الإسباني على الصدارة، حيث تبادلها جوما بونتي داش، واليكس مورال فقد أحرز الأول الصدارة بزمن 3:54:23 ساعات بمعدل سرعة بلغ 18 كلم/ ساعة فيما قطع الثاني مورال المسافة بزمن قدره 3:54:29 ساعات، وحل ثالثا الفرنسي جان فيليب على صهوة «جوماس تيم».

وشهدت هذه المرحلة خروج فرساننا، الشيخ حمد بن دلوك آل مكتوم، وعبد الله غانم المري، وكان قد سبقهم بالخروج في المرحلة الأولى الشيخ راشد بن دلوك آل مكتوم، وسبب الخروج هو عدم اجتياز خيولهم الفحص البيطري بسبب العرج والاجهاد (ميتابوليك).

ومعالجتها للأخطاء بقرارات خاطئة في موجة عارمة من انتقادات عدد كبير من الفرسان والفرق المشاركة إلى جانب تقديم العديد من الاحتجاجات والطعون.

#### تخط في قرارات اللجنة المنظمة

بعد القرار غير الموفق من اللجنة المنظمة للبطولة بإقامة سباق جديد لمسافة 121 كم وافقت الفرق المشاركة على مضمّن، وبدأ التنافس بصورة جيدة وكانت الخيول في عنفوانها بعد ما أخذت قسطاً كبيراً من الراحة، وتميزت المرحلة الأولى بالسرعة على غير ما هو متوقع، حيث تجاوزت 18 كلم في الساعة، وبدأت مظاهر الصدارة خلال هذه المرحلة من خلال وجود أبرز المرشحين ضمن العشرة الأوائل.

وتصدر الإسباني المخضرم جوما بونتي داش على صهوة «ايكو فولس» بزمن 1:39:51 ساعة هذه المرحلة، تلاه رفيقه اليكس مورال حيث قطع المسافة على صهوة الجواد «كلانداریا» بزمن قدره 1:40:44 ساعة بمعدل سرعة بلغ 18.52 كلم/ ساعة، وحل في





## النسخة الثامنة لمونديال الفروسية - تروين 2018 74 دولة تشارك في البطولة والمانيا تتصدر بـ17 ميدالية



تصدرت المانيا فعاليات النسخة الثامنة من بطولة العالم للالعاب الفروسية - تروين 2018، التي استضافتها ولاية نورث كارولينا الأميركية، بمشاركة نحو 1000 فارس وفارسة يمثلون 74 دولة، تنافسوا على 8 من العاب الفروسية هي قفز الحواجز، سباق القدرة، الدرياساج، البارادرياساج، ايفينتينج، رينينج، درايفنغ، وفولتينج. ويشترك الرياضيون من كلا الجنسين في هذه المنافسات، وتعتبر ثلاثة من هذه الالعاب من الالعاب الاولمبية وهي القفز والدرياساج وايفنتينج، كما ان البارادرياساج يعد من العاب البار اولمبية. وتصدرت المانيا الدول المشاركة برصيد 17 ميدالية ملونة، 6 منها ذهبية، فضيتين، و9 برونزية، وحلت

هولندا في المركز الثاني برصيد اجمالي 10 ميداليات 5 ذهبية و3 فضية وبرونزيتين، فيما حلت بريطانيا في المركز الثالث محققة 4 ذهبيتين وفضيتين وبرونزيتين. وتقام بطولة العالم للالعاب الفروسية كل اربع سنوات تحت إشراف الاتحاد الدولي للفروسية، وتعد أهم بطولات الفروسية في العالم، حيث تمثل محفلا مهما لعشاق الخيول لمتابعة مختلف الانشطة خلال ايام البطولة التي انطلقت في الحادي عشر من سبتمبر واختتمت في الثالث والعشرين منه. وبرزت الالمانية كريستينا بوالتي نالت ذهبية الفولتينج وقادت فريقها لذهبية الفرق أيضا، ونال الفريق السويسري الميدالية الفضية، فيما حصل الفريق

النمساوي على الميدالية البرونزية.

### هنر هيس يحيي حفل الافتتاح

شهد الاستاد الرئيسي في مركز تروين الدولي للفروسية، مراسم حفل افتتاح النسخة الثامنة من بطولة العالم للالعاب الفروسية بمشاركة 74 دولة مثلها الفرسان المشاركون في الحدث. وجاء الحفل مبسطا بسبب المخاوف من تأثير الاعصار «فلورنس» الذي ضرب الولاية خلال الايام الأولى للبطولة، وبدأ الحفل بفواصل غنائي للمطرب جوي لاشر، ثم جاءت فقرة دخول ممثلي الفرق المشاركة حاملين اعلام بلدانهم، وطافوا حول الملعب قبل ان يصطفوا على جانبي المسرح الرئيسي، وكان ممثل الارجنتين أول الداخلين



ثم واصل بقية الفرق حيث كان الدخول الى ارض ملعب استاد تروين وفقا للحروف الابجدية، وبعد ذلك تم تقديم فقرة عرض جوي وهبوط المظليين على ارض الملعب حاملين علم البطولة.

واختتم الحفل بفواصل غنائي لفنان موسيقى الريف الامريكي الشهير هنتر هيس المرشح لجوائز غرامي الامريكية خمس مرات، ووجدت الفقرة تجاوبا كبيرا من الجمهور الذي حضر خاصة بعد قرار اللجنة المنظمة بان يكون حضور حفل الافتتاح مجاني.

### 10 دول عربية في النهائي

#### وعودة الكويت

رفع علم الكويت فارس القدرة حمود المطيري خلال طابور العرض وذلك بعد غياب الكويت لفترة طويلة عن منافسات ومناشط الاتحاد الدولي للفروسية بسبب

السعودية، وسلطنة عمان، ومملكة البحرين، وجمهورية مصر العربية، والمغرب، وليبيا، والجزائر، وفلسطين، ولبنان التي شاركت لأول مرة في تاريخ الالعاب.



# LONGINES





## خيول الإمارات تتألق في اليوم الأول بنيوبري «كسار» يفوز بسباق ميل ريف برعاية سوق دبي الحرة



«كسار» بطل الشوط الرئيسي.

شهد مضمار نيوبري الإنجليزي سباقات نهاية الأسبوع الدولية، التي رعت سوق دبي الحرة خمسة من أشواط يومها الثاني، حيث توج الجواد «كسار» بقيادة فرانكي ديتوري، بالشوط الرئيسي «سوق دبي الحرة» ميل ريف ستيكس» لمسافة 1200 متر «جروب 2» في اليوم الثاني للفعاليات. و تمكن «كسار»، الذي يشرف على تدريبه جون جوسدن، من الوصول إلى خط النهاية أولاً، على الرغم من الأمطار الغزيرة التي هطلت على المضمار، قاطعاً مسافة السباق بزمان قدره 1:14.23 دقيقة، وحصل على النصيب الأكبر من جائزة الشوط المالية البالغة 134.000 دولار، وأضاف اسمه إلى

قائمة الخيول الشهيرة التي بدأت انطلاقها القوية إثر تتويجها بهذا السباق، من أمثال «ريبتستستر» (2015) و«هاري أنجل» (2016) وكلاهما لجولفين وأخيراً «كسار»، الذي يُتوقع له مستقبل باهر، وبات على أهبة الاستعداد للتوجه إلى فرنسا للمشاركة في سباقات كرايتريوم انترناشيونال «جروب 1» الشهر المقبل في لونج شامب.

عقب فوزه للمرة الأولى بسباق ميل ريف ستيكس قال المدرب غوسدن: «لم تكن نعلم إذا كان بمقدور «كسار» التعامل مع أرضية المضمار الرطبة خلال السباق (بسبب الأمطار)، غير أن الأمر لم يقلقنا كثيراً، وها

نحن اليوم نستعد للذهاب إلى فرنسا من أجل المشاركة في سباق كرايتريوم انترناشيونال، الذي جرى تخفيض مسافته من 1600 متر إلى 1400 متر. ويقام شوط ميل ريف ستيكس سنوياً إحياءً لذكرى خيل السباقات الشهير «ميل ريف»، الفائز بسباقات الديرابي في العام 1971.

قام بتتويج الفائزين، إلى جانب إيان بولدينغ، مدرب «ميل ريف»، عدد من مسؤولي سوق دبي الحرة وفي مقدمتهم كولم ماكلوكين، النائب التنفيذي لرئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي، وشينيد السباعي، نائب أول الرئيس-التسويق، وجاسمين ميكويكو، مدير



كولم ماكلوكين وشينيد السباعي وجاسمين ميكويكو يتّوجون الفائزين.

مساعد-المشاريع والفعاليات.

### «يونغ راسكال» يكسب سوق دبي الحرة ليجاسي

شهد شوط سوق دبي الحرة ليجاسي «جروب 3» لمسافة 2200 متر، للخيول بعمر 3 سنوات وما فوق، فوز «يونغ راسكال» بقيادة الفارس جيم كراولي، وإشراف المدرب ويليام هاغس، مسجلاً زمناً قدره 2:25.98، ومتقدماً بفارق ضئيل (فوتو فينيش) على «ميراج دانسر» بقيادة رايان مور. وفاز «مستر لويتون» بقيادة جيرالد موس، وإشراف المدرب ريتشارد فاهي، بشوط «دبي انترناشيونال ايربورت تروفي» لمسافة 1037 متر، ومجموع جوائز 60.000 جنيه استرليني، وتقدم بفارق ثلاثة أرباع الطول على الجواد المخضرم «تيك أوفر» بقيادة فران بيري، وإشراف المدرب ديفيد غريفيث.

وحقق «بان» بقيادة تشارلي بينيت وإشراف المدرب هوفي موريسون فوزاً صعباً في ثاني أشواط اليوم «سوق دبي الحرة هانديكاب» لمسافة 2,000م، مسجلاً زمناً قدره 2:09.92، بعد أن تمكن في الأمتار القليلة الأخيرة من حسم المنافسة مع «ماوتن أنجل» بقيادة

### ديفيد إيغان وإشراف المدرب روجر فارين. خيول الإمارات تخطف الأضواء في اليوم الأول

تألقت خيول الإمارات في افتتاح سباقات نهاية الأسبوع الدولية حيث فاز الجواد «منقب» لسمو الشيخ



"Honor your life existence with a portrait of the self, for your journey needs to be venerated..."



**Asil Lillo Dellutri**

is an italian hiperreal artist and photographer. with his mobile studio he will take a series photographs in client's home or hotel any where in the world in order to select the best one for the painting.

Asil Lillo Dellutri will portrait with his home studio



to make an appointment or to discuss on assignment call;

[lilloart@emirates.net.ae](mailto:lilloart@emirates.net.ae) Dubai 00971506228089 [f lillo dellutri](https://www.facebook.com/lillo.dellutri)

instagram: lilloart

**I' M GONNA MAKE YOU AN OFFER, YOU CAN'T REFUSE  
HAVE A PORTRAIT HAND PAINTED DONE BY Asil Lillo Dellutri**



سباق



تتويج الفائزين.

الهواء» لخليفة بن دسمال الفوز بلقب الشوط الخامس «هايس هانسون أند كلارك كونديشنز ستيكس» لمسافة 1600 متر بقيادة أندريا أتزيني مسجلاً زمناً قدره 1.45.21 دقيقة.

#### «ديرتي راسكال» بطل الرابع

ذهبت جائزة الشوط الرابع «سوق دبي الحرة نيرسري هانديكاب» الذي تبلغ إجمالي جوائزه المالية 10.000 جنيه استرليني، إلى الجواد «ديرتي راسكال» بقيادة توم ماركواند، وإشراف المدرب ريتشارد هانون، بعد أن قطع مسافة 1400 متر بزمن قدره 1:31.53 دقيقة. واختتمت السوق الحرة رعايتها لسباقات اليوم الأول بشوط «سوق دبي الحرة فول أوف سربرايزس فيليز كونديشن ستيكس» لمسافة 1400 متر، للمهرات بعمر السنتين، حيث فازت به المهرة «فاشن ستار» بقيادة أوسين مورفي، وإشراف المدرب روجير تشارلتون.

يعمل رائع، وهو الآن حصان سعيد في المكان المناسب، وسنعمل على إشراكه في سباق المجموعات، وينبغي أن يتمكن من الاحتفاظ بالمكانة التي وصل إليها». وحل «جود إيفورتس»، مالكة عبد الله المنصوري من دبي، ثانياً خلف «منقب».

#### «كوميونيكاي» نجم اليوم الأول

توّج «كوميونيكاي» لسمو الشيخ حمدان بن محمد آل مكتوم بطلاً للشوط الثالث «سوق دبي الحرة هانديكاب» للخيول بعمر 3 سنوات ومافوق، لمسافة 2414 متر، بعد أن قاده الفارس المتألق سيلفستر دوسوزا إلى خط النهاية أولاً، مسجلاً زمناً قدره 2:41.06 دقيقة، وحصل على جائزة الشوط البالغة 25000 جنيه استرليني. وبهذا الفوز أصبح مارك جونستون، مدرب «كوميونيكاي»، أول مدرب في تاريخ السباقات البريطانية ينجح في تسجيل 4 فوزاً. وفاز «راكب

حمدان بن راشد آل مكتوم، بلقب «سباق كأس سوق دبي الحرة ستيكس» لمسافة 1400 متر، وهو الشوط الرئيس في اليوم الأول للفعاليات. نجح منقب، بقيادة الفارس جيم كراولي وإشراف المدرب ويليام هاجز، في الوصول إلى خط النهاية أولاً، قاطعاً مسافة السباق بزمن قدره 1:30.39 دقيقة، ليظفر بجائزة الشوط المالية البالغة 37000 جنيه استرليني.

أشادت مورين، حرم المدرب هاجز وابنة الفارس الكبير ليستر بيغوت باسطبلات شادويل، لسمو الشيخ حمدان بن راشد آل مكتوم، التي تولت رعاية «منقب» لدى وصوله من فرنسا، وذلك خلال تسلمها الكأس نيابة عن المالك من كولم ماكلوكين، النائب التنفيذي لرئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي لسوق دبي الحرة، وشييد السباعي، نائب أول الرئيس-التسويق، وجاسمين ميكويوكو-قسم التسويق. وأضافت: «قاموا



## سلسلة كأس رئيس الدولة للخيول العربية الأصيلة نجاح كبير للجولتين الخامسة والسادسة في روسيا وبريطانيا



من السباق - بريطانيا.

التميز والإبهار التنظيمي تقديراً لمكانة كأس الغالية المرموقة في المضامير العالمية، كما شهدت المحطة الروسية، استمرارية النجاحات المبهرة للسباقات في المضامير الأوروبية، في ظل الجهود الدؤوبة، التي قامت بها اللجنة المنظمة، بالتعاون المشترك مع سفارة الدولة في روسيا الاتحادية، التي قامت بدعوة أعضاء السلك الدبلوماسي، للدول الصديقة العربية والأجنبية.

### انطلاقة تاريخية

انطلق السباق قوياً ومثيراً، بطموحات الفوز التاريخي، بسباق الكأس الغالية الذي يقام للمرة الأولى في روسيا، وكان واضحاً منذ البداية، الرغبة القوية للجواد «أفونموث» و«بانسر فوست» باعتبارهما من أفضل الخيول وأصحاب انتصارات كبيرة سابقة، وعروضهما القوية في السباقات الروسية لعام 2018، واستطاع

علم الإمارات، وحضور إرث المغفور له الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان، طيب الله ثراه، في أعرق المضامير الروسية، ونجح الجواد «أفونموث» مالكه مردوخوفيتش إدوارد، والمنحدر من سلالة الفحل «كمبريدج» والفرس «انستاسيا»، بالتتويج بسباق الكأس الغالية، الذي أقيم لمسافة 1800 م «جروب 1»، وسط مشاركة 13 خيلاً من نخبة الخيول العربية في روسيا، وكان مخصصاً للمهور والمهراث من عمر أربع سنوات فما فوق، وبلغ مجموع جوائز 50 ألف يورو.

وشهد السباق حضوراً دبلوماسياً مميّزاً ورفيع المستوى، ومتابعة جماهيرية كبيرة، واهتماماً إعلامياً غير مسبوق، واحتفت إدارة المضمار، بوفد اللجنة المنظمة عبر مجموعة من الفعاليات المصاحبة، والتي عكست حرص الجانب الروسي، على تقديم مقومات

واصلت سلسلة كأس صاحب السمو رئيس الدولة للخيول العربية الأصيلة بنسختها 25، جولاتها في المضامير العالمية وشهدت كل من العاصمة الروسية موسكو فعاليات النسخة السادسة، فيما استضاف مضمار دونكاستر بانجلترا الجولة الخامسة من السلسلة المخصصة لسباقات الخيول العربية الأصيلة، والتي تقام برعاية صاحب السمو خليفة بن زايد آل نهيان، رئيس الدولة، حفظه الله، وبتوجيهات سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان، نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير شؤون الرئاسة، دعماً لإعلاء مسيرة الخيل العربي الأصيل وتعزيز مكانته عالمياً. وسطر السباق ملحمة إماراتية مبهرة، في العاصمة الروسية موسكو، التي استضافت الحدث للمرة الأولى بتاريخه وذلك بمضمار سنترال هيبودروم الرملي، الذي شهد شموخ

«أفونموث» فرض سيطرته المطلقة على مجريات السباق الذي شهد في آخر 800 م، إثارة كبيرة وتنافساً محتدماً من قبل القادمين من الخلف، أمثال «بانسر فوست» و«هاراكان»، بيد أن قوة «أفونموث» وبراعة الفارس البيير ديف، حسمت نتيجة السباق بزمن 2:08:5 دقيقة، ليحصد الفوز السادس في سباقات الخيل العربي، التي تقام في روسيا لعام 2018 حتى الآن، وذلك بفارق طولين عن الثاني «بانسير فوست»، وأربعة أطوال عن الثالث «هاراكان» ز

وفي ختام السباق، قام بتتويج الفائزين كلاً من المستشار علي الحوسني نائب رئيس البعثة الإماراتية في روسيا الاتحادية، وعبدالعزیز العدواني سفير دولة الكويت، وأحمد عبدالرحمن الساعاتي سفير مملكة البحرين لتتويج البطل، وفيصل الرحماني مستشار مجلس أبوظبي الرياضي المشرف العام على السباقات، سعيد المهيري ممثل مجلس أبوظبي الرياضي، ونيكولاي إيسابوف المدير العام لمضمار سنترال موسكو هيبودروم. كما قدم فيصل الرحماني وسعيد المهيري، درع الكأس الغالية لنائب رئيس بعثة الإمارات

في روسيا، تقديراً للدور البارز الذي قامت به سفارة الدولة في تهيئة وتحضير كل متطلبات النجاح لسباق المحطة الروسية الأولى من نوعه.

### إيسابوف: شكراً للإمارات على السباق التاريخي

تقدم نيكولاي إيسابوف المدير العام لمضمار سنترال موسكو هيبودروم بالشكر والتقدير لدولة الإمارات لإقامتها سباق كأس صاحب السمو رئيس الدولة للخيول العربية في المضمار، مبيناً أن السباق كان رائعاً ومميزاً من كل الجوانب في ظل التفاعل الجماهيري الكبير والمشاركة القوية لنخبة الخيل العربي الأصيل، معرباً عن تطلعاته بتنظيم السباق المقبل بحلة مختلفة. وأفاد أن السباق يسهم بتوفير الكثير من فرص إعلاء وتطوير مسيرة الخيل العربي الأصيل ويقدم لملاك ومربي الخيل في روسيا فرصاً عظيمة ومساحات كبيرة للإنتاج والمشاركة والتفاعل، مشيداً بالنجاح الباهر، الذي سجله السباق بنسخته رقم 25، ما يؤكد ريادة سلسلة الكأس والأصداة الكبيرة التي تحققت بها كل المحطات، منوهاً بأن تنظيم السباق في روسيا يعكس

أيضاً علاقات الصداقة المميزة .

### الحوسني: مناسبة غالية ترسخ رسالة الدولة السامية

تقدم المستشار علي الحوسني نائب رئيس بعثة الإمارات في روسيا الاتحادية، بأسمى آيات الشكر والعرفان إلى القيادة الرشيدة، وعلى رأسها صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان رئيس الدولة، حفظه الله، للدعم السخي والرعاية المستمرة والاهتمام الكبير بسباقات الخيل العربي الأصيل. وأكد أن الكأس الغالية التي تقام بالتزامن مع عام زايد الخير تمثل لنا فخرة كبيرة لمكانتها الكبيرة وتنظيمها في أعرق المضامير الروسية، يعد مكسباً مهماً وإضافياً لرصيد إنجازات سباقات الخيل العربي في العالم، مبيناً أن مثل هذه المناسبات ترسخ رسالة الإمارات السامية وتعرف الشعب الروسي بتاريخ وثقافة وتراث الإمارات الأصيل.

### الرحماني: فخورون بحجم

### مكتسبات سباق روسيا

توجه فيصل الرحماني مستشار مجلس أبوظبي الرياضي مشرف عام سلسلة سباقات كأس صاحب



تتويج الفائزين - بريطانيا.



تتويج الفائزين - روسيا.



والاهتمامها الكبير بالحفاظ على منجزات تراثنا الأصيل والتعريف به عالمياً، وتأكيد على مكانة الكأس الغالية، ونعبر عن فخرنا بالأصدقاء الإيجابية الواسعة التي يحظى بها الحدث الذي ابهر العالم في مهرجان سانت ليجر، وقال: تنظيم سباق جروب 1 للخيل العربية الأصيلة في مضمار دونكاستر يمثل نجاحاً كبيراً.

**نجاح كبير للجولة الخامسة في بريطانيا**  
استضاف مضمار دونكاستر الجولة الخامسة لسلسلة سباقات كأس صاحب السمو رئيس الدولة للخيل

السباق الذي أقيم للمرة الأولى بتاريخه في مضمار هيبودروم الروسي، الذي تأسس عام 1834، مؤكداً أن الأمر يعني القيمة التاريخية للكأس الغالية التي تقام في أعرق المضامير العالمية، بما يواكب المكانة المرموقة لمسيرتها الممتدة على مدار 25 عاماً. وهذا الرحمانى، سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان، بالأصدقاء الكبيرة للسباق ومواصلة حصاد النجاحات، مشيداً بالتفاعل البريطاني الكبير، مؤكداً أن النجاح الكبير في دونكاستر هو ثمرة دعم قيادتنا الرشيدة

السمو رئيس الدولة للخيل العربية الأصيلة، بالتهنئة والتبريكات لسمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء وزير شؤون الرئاسة، بمناسبة النجاحات المبهرة التي سجلتها المحطة الروسية السادسة، مشيداً بدعم وتوجيهات سموه الدائمة، التي قادت لتجربة زيادة المحطات وإضافة المحطة الروسية للمرة الأولى لأجندة سباقات عام 2018، وأعرب الرحمانى عن فخره بحجم وقيمة المكتسبات التنظيمية والفنية والترويجية والإعلامية

في المضامير العالمية، كما أن الحضور الجماهيري والتفاعل الكبير يعكسان مكانة الحدث.

وأشار إلى أن سمو الشيخ نهيان بن زايد آل نهيان، رئيس مجلس أبوظبي الرياضي، يولي اهتماماً كبيراً لتوفير مقومات النجاح لسباق كأس صاحب السمو رئيس الدولة للخيل العربية الأصيلة، ولكافة الرياضات الأخرى، وقال: الحضور الجماهيري الكبير والتفاعل المميز في المحطة السابعة، دلالة واضحة على متانة العلاقات التاريخية والروابط القوية التي تجمع الدولة بالملكة المتحدة.

#### أماندا سميث: حدث رائع

أعربت أماندا سميث مديرة السباقات في دونكاستر عن سرورها باستضافة كأس صاحب السمو رئيس الدولة للخيل العربية الأصيلة في المملكة المتحدة للعام الثالث على التوالي، مؤكدة أن النجاحات تعكس أهمية الحدث وتقدمت بالشكر لدولة الإمارات لدعمها الكبير للسباق في دونكاستر

إلى مضمار تشرشل داوونز في أميركا وبعدها ينتقل إلى المحطات العربية في كل من المغرب والسعودية.

#### عارف العوانى: أهمية كبيرة للحدث لارتباطه باسم رئيس الدولة

وتوجه عارف العوانى بأسمى آيات الشكر والتقدير لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان، رئيس الدولة، حفظه الله، وإلى صاحب السمو الشيخ محمد بن زايد آل نهيان، ولي عهد أبوظبي نائب القائد الأعلى للقوات المسلحة، وإلى سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان، نائب رئيس مجلس الوزراء وزير شؤون الرئاسة، تمشيناً للدعم المتواصل لإعلاء شأن الخيل العربي الأصيل في أوروبا والعالم، مؤكداً أن الحدث يشكل أهمية كبيرة لارتباطه بالاسم الغالي على قلوب الجميع. مشيراً إلى أهمية سباقات الخيل ودورها في تعزيز مكانة وريادة الإمارات وقال: فخورون بالنجاحات الكبيرة التي حققها السباق الذي جاء ليؤكد مدى اهتمام قيادتنا الرشيدة بإعلاء مسيرة الخيل العربي الأصيل

العربية الأصيلة بنسختها 25، والتي جاءت ضمن الدربي العربي البريطاني الختامي لسباقات الخيل العربي للفئة الأولى، وتوج المهر روديس دي لوب بإشراف المدرب الفرنسي تشارلز جارديان وقيادة مواطنه كريستوف سومك، بطلاً لسباق دونكاستر، لمسافة 2000 متر، «جروب 1» والمخصص للمهور والمهترات من عمر 4 سنوات فما فوق، محققاً زمناً 2:25:08 دقيقة، حضر السباق عارف العوانى الأمين العام لمجلس أبوظبي الرياضي، وفصل الرحمانى مستشار مجلس أبوظبي الرياضي مشرف عام لسلسلة سباقات كأس صاحب السمو رئيس الدولة للخيل العربية الأصيلة، وأماندا سميث مديرة السباقات في مضمار دونكاستر، وسعيد المهيري من مجلس أبوظبي الرياضي.

حققت المحطة الأوروبية السابعة نجاحاً كبيراً وسط حضور جماهيري غفير بمدرجات مضمار دونكاستر في مهرجان سانت ليجر، وينتقل السباق في محطته المقبلة



الحواد الفائز - بريطانيا.



## مهرجان منصور بن زايد العالمي الجواد «أكويا» يطق بكأس زايد في سردينيا الإيطالية



أكويا بطل كأس زايد في سردينيا.

حَقَّ الجواد «أكويا» مالكة لاندجود ووترلاند، وبإشراف المدربة الهولندية كرين فان دي بوس، وبقيادة جان بابتست هاميل، بلقب الجولة الثامنة لكأس المغفور له بإذن الله، الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان، طيب الله ثراه، لمسافة 2400 متر، وسجل زمنًا قدره 2:44:10 دقيقة، وأقيم السباق، لأول مرة، بمضمار كيليفاني في جزيرة سردينيا الإيطالية، كسباق مخصص من فئة القوائم، وحقق الوصافة «شدوان الخالدية» يليه «رامز العزيز».

أكد الجواد «أكويا» البالغ من العمر أربع سنوات، نجوميته، محققاً فوزه الثاني على التوالي هذا الموسم، بعد فوزه بسباق الجولة السادسة من مونديال (أم

الإمارات) للفرسان المتدربين في كوينهاغن، بقيادة الإيرلندي ايون والش. وفازت المهرة «مانو تاوي» بكأس الوثبة ستاليونز، فيما ظفر الفارس الإيطالي توماس إينا، بالجولة السادسة من (دولية) الشيخة لطيفة بنت منصور بن زايد آل نهيان لخيول البوني، بالتزامن مع نسخة العاشرة لمهرجان سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان العالمي للخيول العربية، في عام زايد.

ويقام المهرجان بتوجيهات سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء، وزير شؤون الرئاسة، وسمو الشيخة فاطمة بنت مبارك رئيس الاتحاد النسائي العام، الرئيسة الأعلى لمؤسسة التنمية الأسرية، رئيسة المجلس الأعلى للأمومة والطفولة (أم

الإمارات).

### 13 خيلاً تنافست على اللقب

خصصت الجولة الثامنة لكأس زايد (قوائم) لمسافة 2400 متر البالغ جائزته 35,200 يورو، للخيول العربية الأصيلة في سن أربع سنوات فما فوق، وشاركت فيه 13 خيلاً من فرنسا وإيطاليا، وانسحبت من السباق المهرة «سبيلينا».

وتميز السباق الذي أقيم على المضمار العشبي بالقوة والتكافؤ، قبل أن يتمكن «أكويا» من التفوق على منافسيه بعد أداء يؤكد نجوميته حيث كان هو فوزه الثاني على التوالي هذا الموسم.

ولم يترك «أكويا» البالغ من العمر أربع سنوات والمنحدر

من نسل «مقاتل الخالدية» أي شاردة أو واردة حيث نجح الفارس الفرنسي جان هاميل من التعامل مع مجريات السباق وطوله 2400 متر بتكتيك تناسب مع المسافة الطويلة.

وفي عمق المستقيم انفرد «أكويا» تماماً بالسباق وبدأ يتعد تدريجياً عن منافسيه ليتفوق في نهاية الأمر بفارق 4,75 طول على وصيفه «شدوان الخالدية» لاي كي في بولسكا، وبإشراف ماسيج كاسبريسكي، وبقيادة الفارس بيير انتونيو كونفرننتينو.

وسجل «أكويا» زمنًا قدره 2:44:10 دقيقة، وجاء في المركز الثالث بفارق 1,5 طول عن الثاني «رامز العزيز» لمانويلا دافيريو، وبإشراف اندو بوتتي، وبقيادة اندريا فيلي. وسبق للجواد «أكويا» أن فاز بسباق الجولة

السادسة من مونديال «أم الإمارات» للفرسان المتدربين في كوينهاغن وعلى صهوة الفارس الإيرلندي ايون والش.

### تألق خيول المالكة دافيريو

أجتمعت لكأس الوثبة ستاليونز لمسافة 1800 متر البالغ جائزته 9,460 يورو، والمخصص للخيول العربية الأصيلة (مبتدئة)، 13 خيلاً في سن ثلاث سنوات فقط، بعد انسحاب المهرة «إجابة» قبل انطلاق السباق بسبب الإصابة. وسيطرت المالكة الألمانية مانويلا دافيريو بإشراف المدرب اندو بوتتي، على المركزين الأول والثاني، حين تفوقت المهرة «مانو تاوي» بقيادة الفارس اندريا فيلي بفارق 2,75 طول على رفيقتها في الإسطبل المهرة «نينا تاوي» بقيادة الفارس ماريو سانا.

وسجلت المهرة ذات الثلاث سنوات والمنحدرة من نسل «داحس» والفارس «وين تاوي»، زمنًا قدره 2:05:40 دقيقة، فيما جاء في المركز الثالث المهر «زافيرو دو لوتوا» لانيتا كسابي ميتيني انيبورج، وبإشراف ستيفانو ميتيني، وبقيادة داريو دي توكو.

### توماس إينا يخطف لقب البوني

خطف الإيطالي توماس إينا، على صهوة البوني «سانجريا»، لقب الجولة السادسة لدولية الشيخة لطيفة بنت منصور بن زايد آل نهيان لخيول البوني لمسافة 800 متر، وبعد تنافس مثير في عمق المستقيم خطف الفارس الإيطالي توماس إينا على صهوة البوني «سانجريا» اللقب ليصبح الفارس السادس الذي يتأهل للنهائيات.



سباق البوني سردينيا.



## مهرجان منصور بن زايد العالمي للخيول في كوبنهاغن الفارس الايرلندي والش بطل مونديال «أم الإمارات»



البطل الايرلندي على صهوة الجواد بالرقم 5.

أن انسحب كل من «أثلت ديل سول» و«توتاكس» بسبب الإصابة والرج، ورفع الفارس الايرلندي ايون والش رصيد انتصاراته إلى 89 فوزاً حين قاد «أكويا»، متفوقاً بفارق عنق عن الفارسة البولندية كارولينا دايناروسكا على صهوة «المونتزي مولو»، وكان «كليوباتري» بقيادة النرويجي والس، أول من تقدم للصدارة في مجموعة من الخيول التي كانت تسعى لإيجاد موقعها في السباق، وانضم إليها «المونتزي مولو» في المنعطف وكان الثنائي متقدماً بفارق أربعة أطوال إلى الأمام،

ويأتي تنظيم المهرجان بتوجيهات سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء وزير شؤون الرئاسة، وسمو الشيخة فاطمة بنت مبارك (أم الإمارات) رئيسة الاتحاد النسائي العام الرئيسة الأعلى لمؤسسة التنمية الأسرية رئيسة المجلس الأعلى للأمومة والطفولة.

واجتذبت الجولة السادسة من مونديال «أم الإمارات» للفارسين المتدربين لمسافة 1800 م، البالغ جائزته المالية 20 ألف يورو، 8 من الفارسين والفارسات بعد

توج الفارس الايرلندي، ايون والش، على صهوة الجواد «أكويا» لملكه لاندغود وتولند، بطلاً للجولة السادسة من مونديال «أم الإمارات» للفارسين المتدربين «ايفهرا»، والتي أقيمت بمضمار كلامينبورغ بالعاصمة الدنماركية كوبنهاغن، وسجل البطل زمناً وقدره 2:03:00 دقيقة، وجاءت الجولة، ضمن فعاليات النسخة العاشرة من مهرجان سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان العالمي للخيول العربية الأصيلة، وبالتزامن مع عام زايد، تحت شعار «عالم واحد - 6 قارات - أبوظبي العاصمة»،



السفيرة فاطمة المزروعى وعدنان سلطان يتوجون الفائزين.

ويحلول 200 متر انضم إليهما أكويا وبدأت معركة أخرى، عندما انخرط أصحاب الصدارة في معركة طويلة حتى الوصول بالقرب من خط النهاية ومع ذلك، وبعد أن تسيدوا المقدمة، لم يترك لهم «أكويا» أي مجال لينقض على الصدارة، وجاء في المركز الثالث بفارق طولين ونصف الطول الفارس النرويجي ألان والاس، على صهوة الجواد «كليوباتري» للقدرة للسباقات.

### تتويج الفائزين

عقب ختام الشوط، قامت فاطمة خميس المزروعى سفير الدولة لدى الدنمارك، وعدنان سلطان التعميمي مدير عام نادي أبوظبي للفروسية بتقديم الجوائز للأبطال الفائزين، وأشادت السفيرة فاطمة المزروعى، بدعم القيادة الرشيدة لرياضة الفروسية، وقالت إن سباقات الخيول العربية، أرسى قواعدها المغفور له الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان، مؤسس الدولة لارتباط تلك الرياضة بتراث الدولة، وحرصه على الحفاظ عليه، وسار على نفس نهج أبناءه وخاصة سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان، وأكدت أن نسخة سباق هذا العام تزامنت مع ذكرى طيبة بمناسبة عام زايد

الفوز والتأهل للنهائيات.

المهر «أكويا» بطل الجولة السادسة، سبق أن فاز مرتين كجواد ناشئ، وفعل ذلك مرة أخرى هذا الموسم، قبل أن يحتل المركز الخامس في الديربي الفرنسي، ثم ذهب إلى إيطاليا ليحتل المركز الثاني قبل فوزه بلقب الجولة السادسة من مونديال «أم الإمارات».

والاحتفاء بمرور 100 عام على مولده رحمه الله. وقال البطل ايون والش: لقد تباطأت في المقدمة لكنني لم اشعر بالقلق أبداً، وكان جوادى «أكويا» عند حسن الظن، وأتم مهمته بنجاح، بالرغم من المنافسة الشرسة التي وجدتها من الفارسة البولندية كارولينا، وأعرب الفارس الايرلندي والش عن سعادته الغامرة بتحقيق



الجماهير تتابع سباق الدنمارك.

# مغامرة جديدة في انتظارك الآن بأسعار تبدأ من \*81,795 درهم

شامل ضريبة القيمة المضافة



## MONTERO SPORT

للمزيد من المعلومات أرسل MF9 إلى 4881



تطبيق الشروط والأحكام • الصورة المستخدمة لغرض التوضيح فقط  
800 ALHABTOOR 254228667

ستجد عالمك الخاص داخل سيارة مونتيرو سبورت الجديدة كلياً. سواء كنت تبحث عن تحديات جديدة على التضاريس الصعبة، أو تريد لفت الأنظار على شوارع المدينة، يمكنك التمتع على متنها برحلة من الدرجة الأولى. فهي تكتسب حضورها المميز من خطوطها الحادة وصلابة بنيتها ومزاياها المتطورة وديناميكيته العالية، وعندما يتعلق الأمر بمتعة القيادة، تقدم مونتيرو سبورت الجديدة بالكامل تصميماً يأخذ بالإعتبار أقصى درجات الراحة الممكنة.



## ضمن مهرجان منصور بن زايد للخيول بهولندا ايلاريا بطة مونديال «أم الإمارات» للسيدات بمضمار دوندخت «بولت» يتوج بكأس زايد وجوس يكسب دولية لطيفة بنت منصور للبولني



الجواد «بولت» بطل السباق.

مجلس الوزراء، وزير شؤون الرئاسة، وسمو الشبيخة فاطمة بنت مبارك، رئيسة الاتحاد النسائي العام، الرئيس الأعلى لمؤسسة التنمية الأسرية رئيسة المجلس الأعلى للأهوية والطفولة «أم الإمارات».

وخصصت الجولة التاسعة لكأس زايد لمسافة 1900 متر البالغ جائزته 35 ألف يورو، للخيول العربية في سن أربع سنوات فما فوق، وشارك فيها 8 خيول، وجاء السباق الذي اقيم وسط هطول الامطار الغزيرة، مثيراً ولبناً بالتحدي، وفي البداية تقدم إلى الصدارة «لايتفيت» بقيادة جلين برام ومن خلفه «إماراتي» بقيادة جي فيتزباتريك، فيما أثر تاغ اوشييه لجم «لايتنج بولت» في المركز الثالث، وظل السباق ينسج على هذا المنوال حتى الوصول إلى المنعطف الأخير. وهنا حدث تاج اوشي جواد القوي «لايتنج بولت» على بذل مزيد من

الجهد فتقدم الجواد بخطي حثيئة، وعند الوصول إلى عمق المستقيم انطلق البطل المنحدر من نسل «منجز» بصورة لافتة ليتفوق على منافسيه بفارق بلغ 7 أطوال.

وجاء في المركز الثاني الجواد «ميلاد» بقيادة بولتين، فيما جاءت في المركز الثالث الفرس البلجيكية «جاماس دي أي» بقيادة الفارسة أنا فان دين تروست، وسجل البطل زمناً وقدره 2:14:30 دقيقة.

### مونديال أم الإمارات

واجتذب الجولة السادسة من مونديال أم الإمارات للسيدات «افهار» لمسافة 2000 متر، والبالغ جائزتها 30 ألف يورو، 8 فارسات على صهوات الخيول العربية الأصيلة، من مختلف دول العالم. وجاءت البداية هادئة حتى الوصول إلى عمق المستقيم قبل أن تدخل الفارسات في تنافس مثير، ولكن الفارسة الإيطالية

توج الجواد «لايتنج بولت» ملكة لاندجود ووترلاند وبإشراف كارين فان دين بوس وبقيادة تاج اوشي، بطلاً للجولة التاسعة لكأس المغفور له بإذن الله الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان للفئة الثانية، فيما فازت الفارسة الإيطالية ايلاريا ساجيومو بالجولة السادسة من مونديال «أم الإمارات» للسيدات «افهار»، وظفر الفارس جوس ويسندرو بدولية الشبيخة لطيفة بنت منصور بن زايد آل نهيان لخيول البولني، والتي أقيمت بمضمار دوندخت في هولندا، بالتزامن مع النسخة العاشرة لمهرجان سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان العالمي للخيول العربية، والاحتفاء بـ«عام زايد» ومرور 100 عام على مولده تحت شعار عالم واحد 6 قارات أبوظبي العاصمة. ويقام المهرجان بتوجيهات سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان نائب رئيس



مالكة الجواد «بولت» تحتفل أثناء التتويج.

المختلفة، وهي فرصة للترويج للدولة. من جانبه أكد مدير عام نادي ابوظبي للفروسية عدنان سلطان النعيمي بان السباق كان رائعاً ونجاحاً، وقال ان أبطال السباقات الثلاثي، قدموا أداء مميز بالرغم من هطول الأمطار الغزيرة، مشيداً بالحضور الدبلوماسي والجمهور الغفير.

العاشرة للمهرجان هذا العام لها سمة خاصة ومميزة حيث أنها تتزامن مع الاحتفالات بعام زايد الخير وأيضاً مرور 100 عام على ميلاده.

وأكد النوبس أن السفارة في هولندا تحرص على دعوة الدبلوماسيين من السفارات الصديقة، وتعريف الشعب الهولندي بتراث الإمارات من خلال سباقات المهرجان

استغلت خبرتها لتتفوق في نهاية الأمر بفارق طول عن وصيفتها الفارسة البولندية أنا جيل على صهوة «دباب». وجاءت في المركز الثالث الفارسة البريطانية أنا والاس على صهوة «العزير» لسمو الشيخ حمدان بن راشد آل مكتوم نائب حاكم دبي وزير المالية، وسجل الجواد البطل زمناً وقدره 2:21:50 دقيقة.

### ويسندرو يكسب دولية البولني

وخطف الفارس الهولندي جوس ويسندرو، على صهوة البولني «بليرو» لقب دولية الشبيخة لطيفة بنت منصور بن زايد آل نهيان لخيول البولني والمخصصة للفرسان الناشئين الذي تتراوح أعمارهم بين 10 و14 عاماً.

وقدم الفارس جوس ويسندرو البالغ من العمر 14 عاماً أداءً لافتاً أشاد به الجميع حيث كان في الصفوف الخلفية قبل أن ينطلق إلى المقدمة بصورة رائعة إلى خط النهاية تؤكد بأنه سيكون نجم في المستقبل.

### النوبس: يثمن دور المهرجان

#### في نشر ثقافة الدولة

ثمن سفير الدولة لدى مملكة هولندا سعيد علي النوبس الدور المميز الذي يقوم به المهرجان العالمي للخيول العربية بنشر ثقافة الدولة، وأكد أن انطلاق النسخة





## بمشاركة كبيرة لفرسان قفز الحواجز ختام حافل للموسم الصيفي بنادي الشارقة للفروسية والسباق



نظم نادي الشارقة للفروسية والسباق المنافسات الصيفية العاشرة في الصالة المغطاة بالنادي برعاية مستشفى الشارقة للخيل، وشهدت المنافسات مشاركة كبيرة من فرسان مدرسة التدريب بنادي الشارقة للفروسية والسباق ونادي دبي للفروسية ونادي عجمان للفروسية واسطبلات الصافنات ونادي مندررة للفروسية ونادي الباهية للفروسية واسطبلات دو جامينغ ونادي الحبتور للفروسية ونادي الفرسان واسطبلات

العساكر من المملكة العربية السعودية واسطبلات سما واسطبلات دونيرز .  
وبلغ عدد الفرسان المشاركين في البطولة بأشواطها الأربعة 185 فارساً وفارسة من مختلف الفئات وانطلقت البطولة تمام الساعة الثالثة ظهراً في الصالة المغطاة وامتدت حتى وقت متأخر. وشهد البطولة سلطان محمد خليفة الجياني مدير عام نادي الشارقة للفروسية والسباق وعضو مجلس الشارقة الرياضي .

وافتححت البطولة بالشوط الأول، وهو شوط المبتدئين مع الزمن بجولة واحدة يتنافس فيه الفرسان على قطع المسار من دون أخطاء وضمن الزمن المحدد بحواجز يصل ارتفاعها حتى 70 سم وبلغ عدد الفرسان المشاركين، 21 فارساً وانتهى منهم المسار من دون أخطاء 13 وهم: الشيخ سلطان القاسمي، زياد هاني، هشام غريب، عجد مبارك، أحمد الشامسي، هنا الحاج، نتلي بريثشي، محمد ناصر العنيس، عائشة

المازمي، محمد يوسف المحمودي، هنا الحاج، عبد الملك سلطان القاسمي، حصة خليفة .  
أما الشوط الثاني فقد كان مع الزمن بجولة واحدة يتنافس فيه الفرسان على قطع المسار من دون أخطاء وضمن الزمن المحدد بحواجز يصل ارتفاعها حتى 80 سم وبلغ عدد الفرسان المشاركين، 70 فارساً، أنهى منهم 38 فارساً المسار من دون أخطاء وهم : لطفي السيد، حميد راشد الفلاسي، خليفة الشامسي، عبد الله بلهول، ريم المازمي، كريم الحصري، ليث غريب، معاذ قسومة، راشد الفلاسي، سيف الهاشمي، هنا الحاج، صائب جمال، جواهر العوضي، عبد الله الكربي، جميلة إبراهيم المعلا، كايل الظاهر، أيمن ناصر العنيس، هيا الشامسي، حصة خليفة، عائشة المازمي، جواهر إبراهيم العوضي، عمر المرزوقي، مبارك الكربي، عبد الله المهيري، مبارك مندور، ميغان غاينسلي، محمد ليث، عبد الله حميد المهيري، نيكولا ابروشست شيا، باسل الهندي، فهد الهرمودي، سيف

مبارك، محمد يوسف المحمودي .  
وجاء الشوط الثالث مثيراً، وهو شوط مع الزمن بجولة واحدة يتنافس فيه الفرسان على قطع المسار من دون أخطاء وضمن الزمن المحدد بحواجز يصل ارتفاعها حتى 100 سم وبلغ عدد الفرسان المشاركين، 59 فارساً، أنهى منهم 29 فارساً المسار من دون أخطاء وهم : محمد سلطان الجياني، أسامة الرفاعي، هشام غريب، تشيلستا لوتركو، عيسى عمران العويس، كايل الظاهر، سالم أحمد السويدي، محمد أنس أبو كلام، أيمن ناصر العنيس، سالم أحمد السويدي، جيسكا بلاك، سلطان النعيمي، محمد سلطان الجياني، ميسي ميلانو، نيكولا ابروشست شيا، فاروق الحصر، سيف علي الكربي، سيفين جوسيف، فراس حمامة، عمر المرزوقي، موفي الكربي، فهد الهرمودي، هزار صابوني، نوف حمدان، ليلك كوجك .  
وفي الشوط الرابع، وهو شوط بجولة واحدة ضد الزمن يتنافس في الفرسان على قطع المسار من دون أخطاء

ويأسرع زمن بحواجز يصل ارتفاعها حتى 120 سم وذهب المركز الأول للفارس هشام غريب على من اسطبلات سما على صهوة جواده « كيه ابركس » بزمن وقدره « 51.52 » بينما حل ثانياً فارسنا سالم أحمد السويدي من نادي الشارقة للفروسية والسباق على صهوة جواده « ساموراي » بزمن وقدره « 52.26 » فيما ذهب المركز الثالث للفارس يوسف سواس من اسطبلات سما « ايلتون » بزمن وقدره « 57.29 » ثانية وعاد الفارس سالم أحمد السويدي ليكون في المركز الرابع ولكن على صهوة جواده « تشيك مي » وبزمن وقدره « 67.76 » ثانية فيما حل خامساً الفارس سالم ايمن ناصر العنيس من نادي الشارقة للفروسية والسباق على صهوة جواده « تروي » وبزمن وقدره « 68.19 » ثانية وذهب المركز السادس لنادي مندررة للفروسية والفارس أسامة الزبيبي على صهوة جواده « فلاش جوردون » وبزمن وقدره « 68.42 » ثانية.





## تألق «دي غرام» و «دي تميز» مربط دبي ينتزع الذهب والبرونز في بيرغامو الإيطالية



المهرة دي غرام امام لجنة التحكيم.

في كل من مسابقة الأمهر بعمر السنة ومسابقة الأفل، بوساطة كل من المهر دي زيدان ابن الأسطورة الفحل اف ايه ال رشيم والفرس رينزا البلان، والفحل «دي خطاف» ابن الفحل العالمي المتميز رويال كارلز والفرس دي جوان. ومرة أخرى يؤكد الإنتاج المحلي لمربط دبي سطوته الجمالية العالمية في كل البطولات على اختلاف مستوياتها، ويرسخ الفحل الأسطورة إف إيه إل رشيم قوته النوعية في إنتاج الأبطال في نجاح فريد ونادر بين الأفل المنتجة في العالم، مع تميز واضح في غزارة الإنتاج وجدارة الإنجاز.

البطولة وغنائم الموسم الخارجي الذي حقق فيه المربط نجاحا كبيرا وحافظ من خلاله على سيطرته الواضحة على البطولات الدولية منذ سنوات. وأضافت المهرة دي غرام لقباً جديداً في بطولة بيرغامو بعدما أحرزت الشهر الماضي مركز الوصافة في بطولة فينتشي الدولية لجمال الخيول العربية بفرنسا، ومركز الوصافة في بطولة براغ الدولية لجمال الخيول العربية بالعاصمة التشيكية خلال يونيو الماضي. وكان مربط دبي قد أحرز المركز الأول في بطولة بيرغامو الدولية لجمال الخيل العربية الأصلية 2017، بذهبيتين

أكد مربط دبي للخيول العربية حضوره الذهبي في ختام منافسات بطولة بيرغامو الدولية لجمال الخيل العربية الأصلية 2018 بإيطاليا. واستطاعت المهرة «دي غرام» وهي من الفحل العالمي وأسطورة الإنتاج العالمي المعاصر إف إيه إل رشيم والفرس العالمية إف تي شيلا أن تتال ذهبية المهرات بعد عروض مثيرة لأجمل المهرات التي دفعت بها المرباط الدولية. كما استطاعت المهرة دي تميز وهي من الفحل إف إيه إل رشيم والفرس العالمية دي شهلا من انتزاع الميدالية البرونزية معززة حصيلة مربط دبي من ميداليات



المهرة دي غرام توجت بالميدالية الذهبية.



## تضم مختلف الفئات

## 76 سباقاً وبطولة في برنامج سباقات القدرة 2018 - 2019



من منافسات القدرة الوثبة.

تستضيف ميادين القدرة الإماراتية 76 سباقاً خلال الموسم الجديد للفروسية 2018-2019 الذي ينطلق في أكتوبر ويستمر حتى أبريل المقبل، وأعلن اتحاد الإمارات للفروسية تفاصيل السباقات ضمن رزمة الموسم، والتي تشمل المنافسات الرسمية الرئيسة، والسباقات التأهيلية التي ستحتضنها كل من مدينة دبي الدولية للقدرة في سبخ السلم، وقرية الإمارات الدولية للقدرة في الوثبة، وقرية بوذيب العالمية للقدرة في أبوظبي. وأبرز ما تضمنه برنامج الموسم الجديد، كأس صاحب السمو رئيس الدولة، حفظة الله، التي ستقام يوم 9 فبراير لمسافة 160 كم دولي «3 نجوم»، في قرية الإمارات الدولية للقدرة بالوثبة، ومهرجان صاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي، رعاه الله، الذي سينطلق يوم 27 ديسمبر في مدينة دبي الدولية للقدرة بسبخ السلم.

وسيدشن المهرجان، سباق السيدات لمسافة 100 كم، يليه في اليوم التالي السباق المخصص للإسطبلات الخاصة لمسافة 100 كلم، ثم كأس «جميلتي» المخصص للأفراس، ويختتم المهرجان يوم 5 يناير بالسباق الرئيس، وهو سباق كأس صاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي، رعاه الله، للقدرة، لمسافة 160 كم دولي «3 نجوم».

وينطلق مهرجان سمو الشيخ حمدان بن محمد آل مكتوم ولي عهد دبي، للقدرة، يوم 11 من مارس في مدينة دبي الدولية للقدرة بسبخ السلم، بسباق سمو ولي عهد دبي المخصص للسيدات لمسافة 90 كم، يليه سباق سمو ولي عهد دبي المخصص للإسطبلات الخاصة لمسافة 100 كم، بينما يتضمن اليوم الثالث من المهرجان سباق «اليمامة» للأفراس لمسافة 120 كم، ويختتم الكرنفال فعالياته بإقامة سباق كأس سمو

ولي عهد دبي للقدرة لمسافة 120 كم، الذي سيقام يوم 16 مارس. ويقام كأس اليوم الوطني لمسافة 120 كم، يوم 1 ديسمبر المقبل، بقرية الإمارات الدولية للقدرة بالوثبة، بينما ينطلق سباق «يوم الشهيد» للإسطبلات الخاصة، والاشترار الفردي يوم 29 نوفمبر لمسافة 100 كم، بمدينة دبي الدولية للقدرة بسبخ السلم. ويقام كأس سمو الشيخة فاطمة بنت مبارك للقدرة للسيدات، يوم 24 نوفمبر، لمسافة 120 كم دولي «نجمتين» بقرية الإمارات الدولية للقدرة بالوثبة، بينما ينطلق يوم 26 يناير، سباق كأس الشيخ زايد بن منصور بن زايد آل نهيان للشباب والناشئين، لمسافة 120 كم بقرية الإمارات الدولية للقدرة بالوثبة، فيما ينطلق سباق كأس الشيخة فاطمة بنت منصور بن زايد آل نهيان للقدرة، المخصص للسيدات لمسافة 100 كم، يوم 22 فبراير يليه في اليوم الثاني كأس الشيخ محمد بن منصور بن زايد آل نهيان للقدرة للإسطبلات الخاصة، لمسافة 100



من سباقات الوثبة.

كم بقرية الإمارات الدولية للقدرة بالوثبة.

## فعاليات مهمة في قرية بوذيب

ينطلق مهرجان سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان يوم 13 فبراير، الذي سيقام في قرية بوذيب العالمية للقدرة، بسباق سموه لمسافة 240 كم دولي «3 نجوم»، على مدار 3 أيام، بمعدل 80 كم في كل يوم، وسباق مهرجان سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان للسيدات لمسافة 100 كم، يليه اليوم الثاني، سباق مهرجان سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان ذات الملكية الخاصة لمسافة 120 كم، ليلسد الستار على المهرجان بسباق سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان للشباب والناشئين لمسافة 120 كم دولي «نجمتين». كما تستضيف قرية بوذيب، كأس الشيخ حمدان بن محمد بن خليفة آل نهيان للقدرة، وكأس الشيخ زايد بن محمد بن خليفة آل نهيان، للشباب والناشئين يوم 9 نوفمبر.

## الانطلاق من سبخ السلم

تدشن مدينة دبي الدولية للقدرة فعاليات الموسم الجديد بـ «تحدي سبخ السلم» المفتوح، لمسافة 100 كم يوم 24 أكتوبر المقبل في سبخ السلم، يليه كأس «الوصل» لمسافة 100 كم للإسطبلات الخاصة يوم 25 أكتوبر. وتشمل سباقات مدينة دبي الدولية للقدرة

كأس «المرموم» يوم 15 نوفمبر لمسافة 120 كم، وكأس «جميرا» لمسافة 120 كم يوم 13 ديسمبر، وكأس «الفهيدي» لمسافة 120 كم يوم 7 فبراير، وسباق «برقات اللبان» المخصص للسيدات لمسافة 100 كم، ويختتم الموسم بكأس المدربين لمسافة 100 كم يوم 21 مارس المقبل.

## سباقات الوثبة

يوم 10 نوفمبر، وكأس «ياس» للإسطبلات الخاصة لمسافة 100 كم يوم 8 ديسمبر، وكأس «الوثبة» للقدرة للإسطبلات الخاصة لمسافة 100 كم يوم 15 ديسمبر، وكأس «الريف للقدرة» لمسافة 120 كم يوم 12 يناير، وبطولة الإمارات للقدرة لمسافة 120 كم يوم 2 فبراير. تنطلق منافسات كأس صاحب السمو رئيس الدولة، حفظة الله، يوم 10 يناير، بسباق السيدات لمسافة 100 كم في قرية بوذيب العالمية للقدرة، وسباق آخر للإسطبلات الخاصة لمسافة 100 كم، يليه في اليوم الثاني، سباق كأس صاحب السمو رئيس الدولة، حفظة الله، للشباب والناشئين لمسافة 120 كم «نجمتين».



من سباقات مدينة دبي الدولية للقدرة.



## جودلفين يسعى لاستقطاب قادة إماراتيين فتح باب التسجيل للدفعة الثالثة الفروسية والسباقات



الدفعة الأولى من طلاب مسار جودلفين.

وقال هيو اندرسون، مدير عام جودلفين بالملكة المتحدة وديي: «مسار جودلفين برنامج فريد من نوعه ويظهر مجددا جانبا آخر من الشغف الدائم لصاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم بسباقات وإنتاج الخيول، ويعكس التزام سموه المستمر بصناعة مستقبل مستدام لكل من الصناعة والأفراد العاملين بها.»

من جانبه قال علي العلي، رئيس مسار جودلفين: «جودلفين هو الفريق المحلي لديي، وكإماراتي أشعر بفخر بالغ لقيادة هذا البرنامج، ونشعر بإثارة بإطلاق عملية البحث عن الكوادر الإماراتية الواعدة، والامارات حافلة بالشباب الموهوبين، وأشجع كل الذين لديهم العاطفة وميل للعمل الجاد بالتقدم لهذا البرنامج.»

تراثهم الفروسي على أمل ان يصبحوا قادة في هذه الرياضة والأعمال المرتبطة بها مستقبلا. وبالتزامن مع تطوير معارفهم ومهاراتهم الخيلية، سينخرط المدربون في وظائف تعليمية لدى مجموعة من أكبر المؤسسات الرياضية والمهنية في المملكة المتحدة بهدف تطوير مهاراتهم القيادية والإدارية والعمل بروح الفريق.

تمتد الدورة 10 أشهر بين دبي والمملكة المتحدة وإيرلندا، وتضم مناهج أكاديمية وعملية متنوعة، إضافة الى فرص تدريبية في صفوف مؤسسات الفروسية المرموقة في العالم. وسيتم عرض فرص في هذا البرنامج المتميز على الأفراد الذين يظهرون شغفا حقيقيا لتعلم فنون الفروسية، ممن لديهم الطموح والالتزام للتطور على المستوى الفردي والمهني.

أعلنت إسطلبات جودلفين عن فتح باب التسجيل للانضمام لدفعة العام 2019 من برنامج مسار جودلفين، الذي يستهدف قادة مميزين وطموحين من أبناء دولة الامارات العربية المتحدة من كلا الجنسين. ويعد هذا البرنامج الذي دخل الآن عامه الثالث، برنامجا أكاديميا وتطبيقيا في نفس الوقت تحت رعاية صاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي، ويوفر للمواطنين الشباب تجربة الدخول في عالم فريد من سباقات وإنتاج الخيول المهجئة على نطاق العالم.

سيتم اختيار مجموعة مختارة من الإماراتيين من الجنسين ممن تتراوح أعمارهم من 20 الى 30 عاما للانضمام للدورة، وستتاح للمشاركين فرصة استيعاب





## بمشاركة 10 دول أبوظبي تسضيف بطولة كأس العالم للتقاط الأوتاد



من مشاركات منتخب الإمارات السابقة.

تستضيف العاصمة أبوظبي نهاية شهر أكتوبر المقبل، نهائيات بطولة كأس العالم للتقاط الأوتاد الثالثة في نادي أبوظبي للفروسية، بالتزامن مع عام زايد والاحتفاء بمرور 100 عام على مولده، وتحت رعاية كريمة من سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء وزير شؤون الرئاسة، وستتنافس في مونديال التقاط الأوتاد التي تتم في نسختها الثالثة منذ إشهار الاتحاد الدولي في أكتوبر من عام 2013، اثني عشر دولة وهي الإمارات العربية المتحدة، عمان، الأردن، جنوب أفريقيا، اليمن، النرويج، باكستان، الهند، السودان، والمملكة العربية السعودية. وستنضم إلى الدول العشرة المتأهلة سلفاً، دولتين ستحدد من خلال البطولة المؤهلة التي ستجرى في الأسبوع الأول من شهر أكتوبر والتي ستقام في جمهورية مصر العربية. دخل منتخب الإمارات في معسكر تدريبي داخلي مكثف في ميادين إسطنبول بوزيد التابعة لنادي تراث الإمارات منذ عدة أيام، وسينتقل بعدها

لمعسكر خارجي إلى دولة جنوب أفريقيا في السابع من شهر أكتوبر لفترة تستمر لأسبوعين لتطوير المنتخب عبر الاحتكاك ولاكتساب الخبرات مع الفرق المحلية. وتضم قائمة المنتخب الوطني الفرسان عبدالله محمد الشامسي وسلطان سعيد الجنيبي وحمدان سعيد الجنيبي ومحمد صالح الحمادي وسيف مبارك الحارثي وعيسى عبدالمجيد البلوشي. ويخوض منتخب الإمارات البطولة بإشراف مدير المنتخب محمد علي الحضرمي وإداري المنتخب مفتاح الحراسي والمدرّب أحمد على القايدي.

الجدير بالذكر أن اتحاد الإمارات للفروسية والسباق قد أعلن عن فتح الباب للمهتمين برياضة الفروسية بشكل عام والتقاط الأوتاد بشكل خاص للاختيار واختيار أفضل المتسابقين (الفرسان) للمنتخب. وأوضح مدرب المنتخب أحمد القايدي أن التدريبات في المرحلتين الأولى والثانية، ستتركز في تعزيز وتنمية قدرات ومهارات الفرسان الفنية والبدنية، كما سيتم

على ضوءها اختيار أفضل أربعة فرسان كأساسيين بالمنتخب وواحد احتياط. وذكر أن فرسان المنتخب تلقوا خلال مرحلة التدريب الأولى في بوزيد، تمارين عديدة خاصة بكل ما يتعلق برياضة التقاط الأوتاد كما تم اطلاعهم على قانون الرياضة الدولي الحديث. الجدير بالذكر بأن منتخب الإمارات سبق له وأن شارك في عدد من البطولات منها البطولة الدولية ضمن مهرجان سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان للفروسية عام 2015، وبطولة الإمارات الدولية للتقاط الأوتاد المؤهلة لكأس العالم. وتأهل منتخب الإمارات إلى جانب منتخب الهند لبطولة العالم الثانية والتي أقيمت في جمهورية مصر العربية في عام 2016، وحصد الفارس عبدالله محمد الشامسي الميدالية البرونزية في فردي الرمح.

### أحمد الريسي : فخورون

### باستضافة الدولة لكأس العالم

عبر اللواء الدكتور أحمد ناصر الريسي رئيس اتحاد الإمارات للفروسية والسباق عن فخره الكبير باختيار

دولتنا الغالية وبالتحديد العاصمة أبوظبي لتحصل على تنظيم بطولة كأس العالم للتقاط الأوتاد الثالثة. وأكد الريسي أن ذلك جاء كنتيجة لدعم وتوجيهات ومتابعة من سمو الشيخ منصور بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء وزير شؤون الرئاسة المستمر والغير محدودة، وعلى ثقة الاتحاد الدولي للتقاط الأوتاد إلى المكانة الكبيرة التي تحظى بها الدولة في جميع الميادين الرياضية. وأضاف الريسي أن فرسان الإمارات يستعدون لخوض المنافسات والوصول إلى المركز الأول ضمن معسكر تدريبي مكثف، حيث وجه الريسي بتدليل كافة العقبان التي تواجه الفرسان وتجهيزهم بكافة الوسائل الممكنة للوصول إلى أقصى طاقاتهم ورفع علم الوطن عالياً. كما بشر الريسي بأن العمل جار على قدم وساق لإنهاء التجهيزات الخاصة بالبطولة، من تجهيزات خاصة بالخيل واستقبال الوفود وممرات



خلال تبادل الدروع الريسي والفيروز.

الدول عن سعادتها باستضافة الإمارات للبطولة، كما أوضح أن الاختيار وقع على الإمارات لما لها من باع طويل في استضافة الفعاليات والمناسبات الرياضية الهامة ليس فقط على صعيد الفروسية وإنما على كافة الأصعدة. كما أكد أديب الحمادي على العمل على برنامج كامل للفرسان والإعداد البدني والذهني لهم والتجهيزات من خيول ومعدات للتدريب وكل ما يحتاجونه للوصول إلى منتخبنا الوطني في أفضل حال وأعلى مستوى قبل بداية البطولة، مع الإشارة بأن معدل أعمار المتسابقين 23 أما بقية المنتخب معدل أعمارهم 30 وما فوق.



استعدادات منتخب الإمارات.

السباق وكل ما يخص الإعداد لبطولة استثنائية من كافة النواحي.

### أديب الحمادي : برنامج كامل لفرسان للإعداد البدني و الذهني

أكد أديب عبد الكريم الحمادي المدير التنفيذي لاتحاد الإمارات للفروسية والسباق بأن استضافة حدث كبير بحجم بطولة كأس العالم للتقاط الأوتاد بالعاصمة أبوظبي، يعتبر مصدر فخر للدولة. وتقدم الحمادي بالشكر والتقدير إلى رئيس ومجلس إدارة الاتحاد على الدعم والتوجيهات، لتقديم ملف البطولة إلى الاتحاد الدولي للتقاط الأوتاد في اجتماع الجمعية العمومية التي تم فيها التصويت على الموافقة على الاستضافة. وأعرب الحمادي عن مدى سعادته بعد أن عبرت وفود



أديب الحمادي في متابعة ميدانية مع مدرب المنتخب.



## الإنتلاقة في يناير المقبل 2019 «بولو الحبتور» يستعد لـ 5 بطولات كبرى في الموسم الجديد



### محمد الحبتور:

#### فرصة كبيرة لمشاركة الشباب

أكد رجل الاعمال محمد الحبتور رئيس اللجنة المنظمة لسلسلة بطولات كأس دبي الذهبية ان نشاط هذه الموسم روعي فيه ان يضم بطولات متباينة المستوى لتتاح الفرصة لكل شبابنا للمشاركة سواء منهم الذي تعوزه الخبرة او أصحاب المستويات العالية والتصنيف حتى يستفيد الجميع وتستمتع الجماهير ايضا . وحرص الحبتور على تهئية كافة الرياضيين بالموسم الجديد مؤكدا حرصه واللجنة المنظمة على تقديم موسم يليق باسم دبي وبولو الامارات ويشكل اضافة حقيقية للعبة وممارسيها ليس على صعيد الامارات فحسب بل على صعيد الشرق الاوسط والعالم .

تنطلق منافسات كأس دبي الفضي والتي تستمر حتى الثامن من فبراير ثم بطولة الماسترز “ الاساتذة “ والتي تقام خلال الفترة من العاشر وحتى الخامس عشر من شهر فبراير المقبل وبعد ثلاثة ايام وتحديدا في الثامن عشر من شهر فبراير 2019 سينطلق كأس جولوس بار الذهبي والذي يستمر حتى الثامن من شهر مارس من العام المقبل . كأس تحدي دبي فقد تحدد له يوم الخامس عشر من شهر مارس وسوف يستمر حتى الثلاثين من شهر مارس ثم تختتم السلسلة الذهبية ببطولة دبي في الثاني من ابريل وتستمر عشرة ايام . وكما هو معروف فان كأس تحدي دبي وبطولة دبي قد تم استحداثهما منذ سنوات قلائل لاتاحة الفرصة امام اللاعبين المواطنين والمقيمين الذين ليس لديهم تصني.

أعلنت مجموعة الحبتور عن خطة نشاط الموسم المقبل 2019 والمتضمنة العديد من البطولات واللقاءات الودية والرسمية حيث تتضمن خمس بطولات رئيسية التي تتضمنها سلسلة بطولات كأس دبي الذهبية والتي تعد من كبريات بطولات البولو في العالم ويصل تصنيفها الى 18 جول وتحظى برعاية كريمة من سمو الشيخ مكتوم بن محمد بن راشد آل مكتوم نائب حاكم دبي ويحتضنها مجمع ومنتجع الحبتور للبولو بطريق دبي العين . ويرغم بعض اللقاءات التي تسبق سلسلة بطولات الكاس الذهبية مثل لقاء العيد الوطني او اليوم البريطاني او غيرها من اللقاءات التنشيطية الا ان جمهور وعشاق اللعبة سيكونوا على موعد مع البداية في الخامس والعشرين من شهر يناير من العام المقبل 2019 حيث



# POLO CALENDAR

## 2018 - 2019

### OCTOBER 2018

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

### NOVEMBER 2018

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

### DECEMBER 2018

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

HCP	
OPENING POLO SEASON	
HALLOWEEN CUP	6 GOAL
AHPRC LEAGUE	4-6 GOAL
6 <sup>TH</sup> HABTOOR POLO CHALLENGE CUP	
UAE NATIONAL DAY CUP	8-10 GOAL
SIR WINSTON CHURCHILL CUP	8-10 GOAL
AHPRC CHRISTMAS LEAGUE	4-6 GOAL

### JANUARY 2019

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

### FEBRUARY 2019

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28		

### MARCH 2019

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

### APRIL 2019

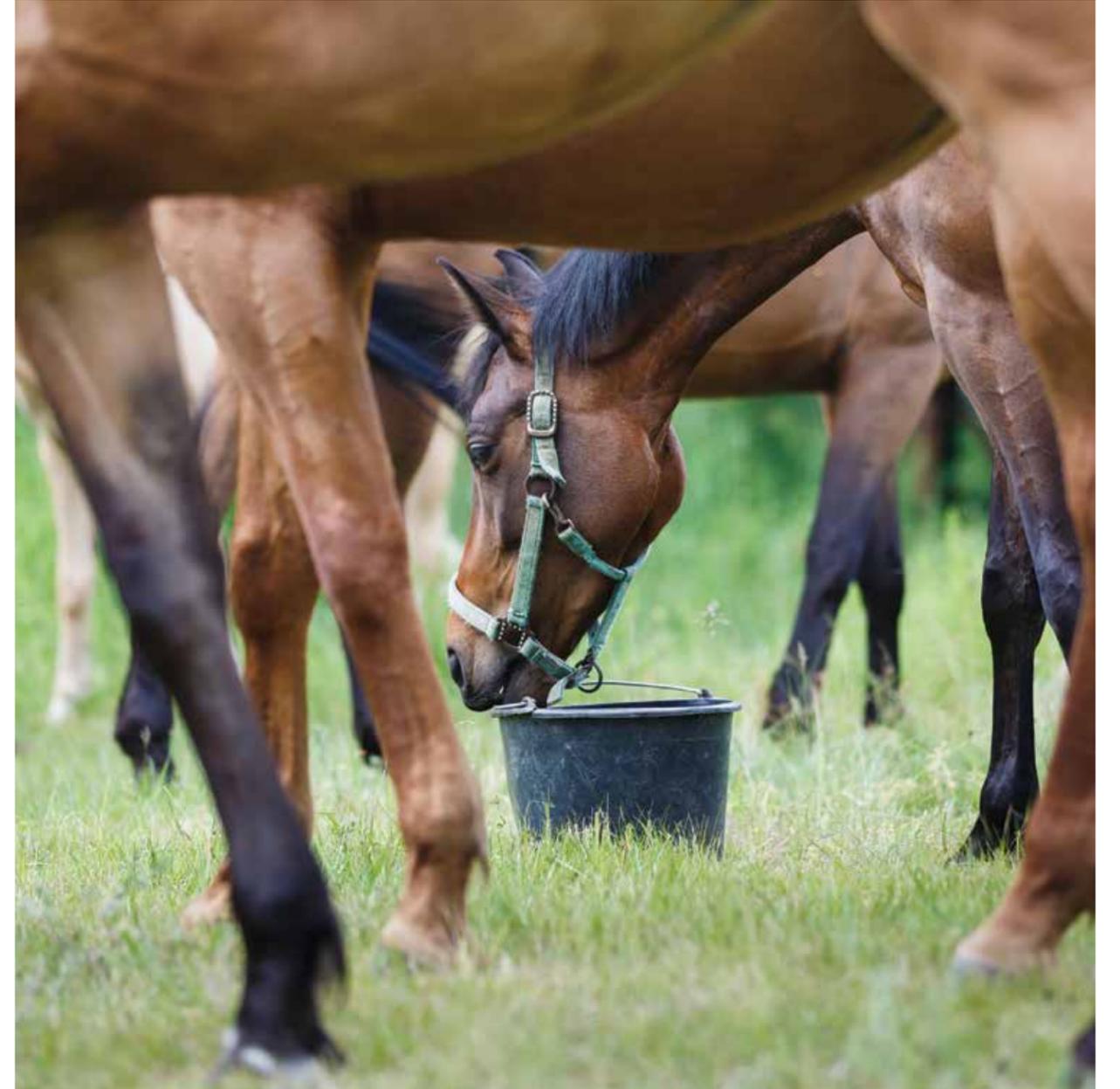
SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

HCP	
AHPRC LEAGUE	4-6 GOAL
MCLAREN CUP	18 GOAL
POLO MASTERS CUP	10 GOAL
GOLD CUP	18 GOAL
AHPRC LEAGUE	4-6 GOAL
DUBAI CHALLENGE CUP	18 GOAL
BRITISH POLO DAY	12 GOAL
DUBAI CUP	6-8 GOAL
AHPRC LEAGUE	4-6 GOAL





## فرط حمض المعدة لدى الخيل



هل تعلم أن معدة الحصان العادي يمتلك سعة تتراوح من 2 إلى 4 جالون فقط؛ لأنها مصممة لهضم تيار علف صغير ولكن ثابت على مدار اليوم. تطورت الخيول من خلال الرعي، وتمضي ثلثي اليوم في الرعي. فنتج كميات كبيرة من اللعاب وتحافظ على خليط من النخالة واللعاب في معدتها معظم، إن لم يكن كل الوقت ليحميها من الحمض.

ومع ذلك، لا تتبع تغذية الخيول الشائعة عادةً هذا

الروتين. عندما تتغذى الخيول على وجبات الطعام،

خاصةً المركبات التي تحتوي على حبوب الحبوب التي

تمر عبر المعدة بسرعة أكبر من الخشنة، غالباً ما تكون

هناك أوقات خلال النهار أو أثناء الليل عندما تكون

المعدة خالية من العلف ومع ذلك تنتج حمض المعدة في

الواقع، تنتج الخيول ما يصل إلى 16 غالون من عصير

الذي يقصد الحمضي أن يقيم ويهضم الطعام، يحتوي الغشاء المخاطي الغدي على طبقة سميكة من المخاط، وتدفق دم قوي، وبيكربونات الصوديوم المنتجة بشكل طبيعي، وكلها تحمي الجزء السفلي من المعدة من الحمض.

ومع ذلك، فإن الجزء العلوي من المعدة يصطف من خلال الغشاء المخاطي ولا يتمتع بنفس الحماية من الحمض. إذا لم تكن المعدة تحتوي على أي طعام، يمكن أن يتراكم العصير الحامض ويصل أو ينفخ ويتصل بالجزء العلوي غير المحمي من المعدة، مما يحرق البطانة الصدفية ويسبب قرحات المعدة.

”يجب على أصحاب الجياد أن يأخذوا بعين الاعتبار الكمية الهائلة من الأحماض التي تنتجها معدة الحصان، وأن الحمض يتم إنتاجه سواء كان هناك طعام في المعدة أم لا“، الطريقة الأكثر طبيعية لإطعام الخيل هي توفير الرعي لمعظم اليوم.

هذا غير ممكن بالنسبة لمعظم الخيول التي تتغذى على وجبات كبيرة ونادرة، وعدد محدود من الإقبال والرعي، وتحت ضغط التدريب والعرض والسفر. ومع ذلك، فإن معدتهم لا تزال تنتج كل تلك السوائل المعدية على معدة فارغة نسبياً.”

الطريقة الأكثر طبيعية لتقليل قوة العصارة الحمضية في المعدة وإبعادها عن البطانة الصدفية العليا هي الاستفادة من نظام غذائي عالي الجودة. يقترح:

زيادة وقت الرعي كلما أمكن؛

استخدام بطيخ تغذية أو رعي.

استبدال السرعات الحرارية من الحبوب بنخالة عالية الجودة؛ وإضافة الفصصة إلى النظام الغذائي، عند الاقتضاء. وقد تبين أن اتباع نظام غذائي عالي النقاوة يؤدي إلى انخفاض مستوى الحموضة بسبب تأثير التخفيف الطبيعي للألم والعاج.

قرحة المعدة الوقاية والعلاج

عندما تتطور قرحة المعدة، يمكن للألم المصاحب أن يتسبب في أداء ضعيف أو دون المستوى الأمثل.

UlcerGard (أوميبرازول) و GastroGard

(أوميبرازول) هي المنتجات الوحيدة المعتمدة من قبل

إدارة الغذاء والدواء الأمريكية للوقاية والعلاج من قرحة

المعدة الخيلية، على التوالي، تم تصميم كلا المنتجين لمنع

إنتاج الحمض عند المصدر - مضخات البروتون في

الغشاء المخاطي الغدي.

كما تم تصميم كلا المنتجين لحماية الأوميبرازول من



التفكك بواسطة الحمض حتى يتمكن من الوصول إلى

الأعضاء، ثم امتصاصه في مجرى الدم، وفي النهاية يعود إلى المعدة لعلاج أو منع القرحة.

لا يكون إطعام حصان الأداء دون تحديات. نظراً

للطريقة التي يتم بها إطعام الخيول بشكل عام،

بالإضافة إلى ضغوط التدريب، والسفر، فإن قرحة

المعدة تؤثر على اثنين من أصل ثلاثة خيول منافسة

متأثرة. اطلب من طبيبك البيطري أو اختصاصي

التغذية تقديم التوصيات للمساعدة في إبقاء مستويات

الحمض تحت السيطرة.





## المغذيات التي يحتاجها الحصان؟



فيما يتعلق بإدارة الوزن ، فإن تحقيق التوازن بين حماية الحصان مع تلبية متطلبات الطاقة القابلة للهضم أمر بالغ الأهمية. ومع ذلك ، فإن الحصان يتطلب عناصر غذائية أخرى يجب أخذها بعين الاعتبار عند النظر إلى برنامج التغذية الكلي. يعتمد أي برنامج تغذية جيد على المبادئ التالية: يفي باحتياجات المغذيات للحيوان، ويحافظ على نظام هضمي صحي، ويقدم خلاصات عالية الجودة. لذا، ما هي المواد الغذائية التي يحتاجها الحصان في نظامه الغذائي؟ هناك العديد من العناصر الغذائية التي يتطلبها الحصان مثل الماء والبروتين والفيتامينات والمعادن. تعتمد كميات محددة لكل من هذه العناصر الغذائية بشكل كبير على وزن الحصان ومستوى نشاطه أو الحالة الفسيولوجية (مثل ما إذا كان الحيوان ينمو أو فرس مرضعة).

### ماء

المياه هي أهم العناصر الغذائية بكثير، وغالباً ما يتم التغاضي عنها. يجب أن تحصل جميع الخيول على المياه النظيفة النقية في جميع الأوقات. بدونها، قد ينتج المغص، والجفاف، وحتى الموت. تعتمد متطلبات الخيول المائية بشكل كبير على حالته الفسيولوجية، حيث أن الفرس التي ترضع تحتاج إلى مياه أكثر بكثير من حصان في "الايواء". بشكل عام، سيشرب الحصان بوزن 500 كجم حوالي 45-30 لترًا في اليوم. ومع ذلك، فإن مقدار ما تشربه الخيول سيعتمد إلى حد كبير على النظام الغذائي؛ على سبيل المثال، من المرجح ألا يشرب الحصان في المراعي بقدر ما يشرب الحصان

الذي يتناول التبن ، لأن الحصان المربي يأخذ الماء مع كل شفرة من العشب.

### بروتين

إن الوظيفة الرئيسية للبروتين كمغذية هي توفير اللبنة الأساسية للانسجة والعضلات والهرمونات والإنزيمات. فيما يتعلق بالنظام الغذائي الخاص بالخيول، غالباً ما نقوم بتصنيف متطلبات البروتين على أساس الكمية والنوعية. كمية تشير إلى غرام من البروتين اللازم في النظام الغذائي، يعتقد معظم مالكي الخيول من حيث النسبة المئوية للبروتين في تغذية معينة، ولكن مقدار ما يحصل عليه الحصان في الواقع يعتمد على كمية الطعام التي يحصل عليها، (مثال: تغذية 5 كيلوجرام من حمية بروتين 10% ستعطي حصاناً 500 جرام من البروتين [5000 جرام × 0.10] ؛ كما أن إطعام 2.5 كجم من نظام غذائي بروتين 20% سيعطي حصاناً 500 جراماً من البروتين [2500 جراماً × 0.20 = 500 جرام]). يجب على أصحاب الجياد أن يأخذوا في الاعتبار مجموع غرام البروتين المتأولة في اليوم الواحد، وليس النسبة المئوية. بالإضافة إلى إدراك كمية البروتين التي يحصل عليها الحصان، فإن إدراك جودة البروتين مهم بنفس القدر. تشير جودة البروتين إلى تكوين الأحماض الأمينية. بعض الأحماض الأمينية يمكن فعلاً أن تكون مصنوعة من الجسم وليست ضرورية من وجهة نظر غذائية، تعتبر الأحماض الأمينية التي لا يمكن إنتاجها من قبل الجسم، مثل الليسين ، ضرورية ويجب توفيرها في النظام الغذائي.

المناعة. ومن المرجح أن تستفيد الخيول أيضاً من هذه الأحماض الدهنية أوميغا وأن الأبحاث مستمرة، على الرغم من أن هذه الدهون لا تعتبر مواد غذائية أساسية.

### المعادن

تتطلب الخيول عدة معادن لتلبية مجموعة متنوعة من الاحتياجات الوظيفية، بما في ذلك سلامة الهيكل العظمي والتواصل الخلوي. تشمل معادن الماكرو (تلك المطلوبة بكميات كبيرة نسبياً) على الكالسيوم والفوسفور والصوديوم والبوتاسيوم والكلوريد والمغنيسيوم والكبريت. تشمل المعادن النادرة (التي تحتاج إلى كميات صغيرة نسبياً) على الكوبالت والنحاس والزنك والسيلينيوم والحديد واليود وما إلى ذلك. تميل علف الخيل إلى أن تكون متغيرة في العديد من المعادن، ولأنها عادة ما تكون منخفضة في الصوديوم وكلوريد (الملح)، يوصى بعرض جميع أنواع الخيول على بعض أنواع الملح، مثل كتلة الملح.

نقطة أخرى مهمة حول المعادن هي أهمية العديد من النسب بين هذه المعادن، حيث أن كمية معدن واحد في النظام الغذائي قد تؤثر على استخدام آخر. على

سبيل المثال، يجب أن يكون هناك دائماً كمية أكبر من الكالسيوم في النظام الغذائي مقارنة بالفوسفور، في المعدل المثالي بنسبة 2:1 تقريباً، إذا كانت هذه النسبة غير متوازنة، قد لا يتمكن الحصان من استخدام الكالسيوم في نظامه الغذائي وقد يتسبب في مشاكل في العظام.

الطريقة الوحيدة لمعرفة عدد المعادن الموجودة في خلاصتك (خاصة القش و / أو المراعي) هو تحليلها في مختبر الزراعة المحلي. تحتوي معظم الأعلاف المتوفرة تجارياً على معادن مضافة بكميات لتلبية احتياجات نوع الحصان الذي تم تصميم الأعلاف من أجله.

### الفيتامينات

تصنف الفيتامينات بأنها قابلة للذوبان في الماء أو للذوبان في الدهون، وتشمل الفيتامينات التي تذوب في الدهون (التي يمكن أن تذوب في الدهون) على A و D و E و K في حين تحتوي الفيتامينات القابلة للذوبان في الماء على المركب B (النياسين والثيامين وغيرها) وفيتامين C. يكون الحصان فريداً من حيث بعض متطلبات الفيتامين في أن الميكروبات الموجودة داخل

الأمعاء الغليظة لديها القدرة على تخليق الفيتامينات المعقدة B وفيتامين ك. وتقوم الميكروبات بذلك بكميات كافية لتلبية احتياجات معظم الخيول بحيث أن نواقص هذه الفيتامينات نادرة للغاية حتى من الصعب للحث تجريبياً.

الخيول، خلافاً للبشر (وخفافيش الفاكهة، القروء، أو خنازير غينيا)، يمكن أن تخلق فيتامين C الخاص بها، وبالتالي لا تتطلب ذلك في نظامهم الغذائي. تم العثور على فيتامين د، الذي تم توليده عند تعرض الجلد لأشعة الشمس، بكميات جيدة في الأعلاف المغطاة بالشمس. لذلك، فإنه يوفر لك تغذية جيدة من القش (أي ليس دفعة العام الماضي) وحصانك يحصل على بعض التعرض في الهواء الطلق، ينبغي أن يكون الحصول على الكثير من فيتامين D.

تم العثور على الفيتامينات A و E بكميات مختلفة في المراعي والتبن، مع وجود كميات أعلى في المراعي خلال أشهر الربيع وفي القش التي لم يتم تخزينها لفترة طويلة جداً. معظم الفيتامينات القابلة للذوبان في الدهون سوف تتحلل بمرور الوقت في التبن المخزن.





## دبلوم سباق الخيل

### THE ART OF EQUESTRIAN STUDIES



www.baces.co.uk

بولو



## «نادي دبي للبولو والفروسية» يتعاون مع ExpatWoman لدعم مشاركة النساء في رياضة البولو



2002 ويحتل المرتبة الأولى بين مواقع النشر الرقمي في المنطقة، ويصل عدد قرائه إلى مليوني شخص شهرياً. ويعتبر الموقع دليلاً مجانياً للوافدين، تقوم النساء بكتابة محتواه الموجه أيضاً للنساء، ويعمل انطلاقةً من رسالته الرامية إلى تفعيل التواصل مع السيدات حول العالم ودعمهن ودعم عائلاتهن عن الانتقال إلى بلد جديد.

أما «نادي دبي للبولو والفروسية» فقد تأسس عام 2006 ويمتاز بموقعه الحيوي في «المربع العربية»، ويعد من أبرز الوجهات الترفيهية في دبي. ويركز النادي على رياضات المنطقة العريقة، مع التركيز على البولو والفروسية، ويتضمن أيضاً العديد من المطاعم والمرافق ليكون بذلك خياراً مثالياً لفعاليات الشركات والمناسبات الاجتماعية. ويلتزم النادي بأعلى معايير التميز العالمية في الخدمات التي تناسب الزوار لأغراض الترفيه أو العمل أو الرياضة.

مستوى دبي ودولة الإمارات العربية المتحدة بشكل عام، وكنا ثقة بأن هذا الحدث الاستثنائي سيحظى باهتمام كبير واهتمام ومتابعة واسعة. وفي الوقت الذي يزداد فيه الحضور النسائي في رياضة البولو عالمياً، فإننا في نادي دبي للبولو والفروسية نؤكد التزامنا بلعب دور إيجابي على صعيد توفير الفرص المناسبة للسيدات هنا في الدولة.

ومن جانبها قالت جين دروري، المؤسس والرئيس والتنفيذي في ExpatWoman: «تحظى احتفالاتنا العائلية بموسم الأعياد بشعبية كبيرة منذ انطلاقتها قبل سبع سنوات، وتستقطب أكثر من 10 آلاف زائر. ونحن سعداء للغاية بإضافة المباراة النهائية لبطولة البولو النسائية إلى جدول فعاليات مهرجاننا الذي يستمر لمدة أربعة أيام. كما نفتخر بدعمنا للنساء وتشجيعهن على تعزيز مشاركتهن في رياضة البولو وإبراز مهارتهن فيها».

يذكر أن موقع ExpatWoman قد تأسس عام

يسر «نادي دبي للبولو والفروسية» الإعلان أن ExpatWoman، أحد أبرز شركاء فعاليات النادي، سيقدّم رعايته للنسخة الأولى من بطولة البولو للنساء في نوفمبر المقبل.

وتم إعداد بطولة كأس ExpatWoman للبولو للسيدات لمنح اللاعبات في المنطقة فرصة التنافس فيما بينهن في حدث يمثل احتفالية بالإنجازات النسائية في رياضة البولو.

وستنطلق منافسات البطولة في 11 نوفمبر على أن تتزامن النهائيات مع احتفالات ExpatWoman بموسم الأعياد التي تقام 17 نوفمبر في «نادي دبي للبولو والفروسية»، علماً بأن الحضور مجاني في الحدث الذي سيتضمن أنشطة ترفيهية إضافة إلى المباراة النهائية في أجواء عائلية مميزة.

بهذه المناسبة قالت هيزر ويفلسورث، مدير العمليات في «نادي دبي للبولو والفروسية»: «نحن فخورون بانضمام ExpatWoman إلينا في الترويج لهذه البطولة على



## The Guards Ladies' Charity Tournament for the Lord Patrick Beresford Trophy



The Guards Ladies' Charity Tournament for the Lord Patrick Beresford Trophy came to an end in bright sunshine, with Dodson & Horrell coming up against the UAE Polo Team in the Final. This 18 goal tournament is the last stage in the 2018 Victrix Ludorum series and saw victors Dodson & Horrell not only take the win 98-, but also saw the team crowned victors of the series.

Throughout this exciting day, guests gathered at Guards Polo Club in support of the Breast Cancer Haven Charity, the leading charity supporting those diagnosed with breast cancer. As part of the Club's fundraising, it opened up the Clubhouse to non-members for the day with British Polo Gin 'Boozy Blush' cocktails greeting the guests on arrival, followed by a lunch and charity auction, as well as post-polo cocktails and live music courtesy of the in-house DJ, Ebe Sievwright. During the day's activities, guests indulged in a sumptuous

meal courtesy of Clubhouse caterers Mosimann's as well as make-up from the world-famous Charlotte Tilbury brand and a raffle, with gifts aplenty. The entire event welcomed a hint of pink, in honour of the Breast Cancer Haven Charity, with a specially made flower wall decorating the Clubhouse as guests entered for the day. Following a thrilling day of matches, Dodson & Horrell defeated their UAE Polo Team rivals with a golden goal in extra time to take home the ultimate prize, The Lord Patrick Beresford Trophy, presented by Lord Patrick himself. Both teams were awarded an abundance of prizes, from Charlotte Tilbury make-up to British Polo Gin hats and Roses Only roses. Hazel Jackson-Gaona was presented with The Polo Magazine Most Valuable Player award, whilst her pony, Aliha, was awarded the Polo Times Best Playing Pony rug.

Later on that day, in the Final of The Guards Ladies Charity Match, Hesketh

Ladies defeated The Haven 31- to take home the honours. Kim Roche was presented with The Polo Magazine Most Valuable Player honours. A full report will follow in the next issue of Polo Times, so make sure you're subscribed, by clicking here, for all our updates.

The Guards Ladies' Charity Tournament for the Lord Patrick Beresford Trophy Final Teams (Ladies Handicaps):

Dodson & Horrell (18): Hannah Henderson (4), Nina Clarkin (10), Cicely Colthurst (1) & Saffy Oliver (3)  
 UAE Polo Team (18): Hazel Jackson-Gaona (8), HH Sheika Maitha (3), Katie Vickery (3) & Milly Hine (4)

The Guards Ladies' Charity Match Teams (Unisex Handicaps):

The Haven (-2): Livi Alderman (0), Mindi Byrne (0), Tatiana Wooldridge (-2) & Romilla Arber (0)  
 Hesketh Ladies (-4): Kim Roche (-2), Kristin Grube (-2), Lauren Dickson (-2) & Sarah Wiseman (2)

## East Coast Open Finale Tradition continues for the Brant Family with victory



Exactly one week after The Pacific Coast Open in Santa Barbara, California, all eyes turned to Greenwich Polo Club in Connecticut for the Final of the East Coast Open on Sunday 9 September. Despite Iconica's perfect record leading up to the Final, a fiery and determined Audi never relinquished the lead taking home The Perry Trophy with a final 119- score. In the first few minutes of play, Audi's Toro Ruiz set the tone with back-to-back goals, the first an impressive run in front of a packed grandstand on bay mare Eleonor, the other an incredible cut shot off the end line for an early lead. A penalty in favor of Audi widened the margin as Joaquin Panelo sent the ball straight through the posts to end the first chukka 30-. Iconica rallied in the second however, keeping Audi goalless and closing the gap with two penalty conversions from

Mariano Gonzalez. Their momentum continued into the third chukka with two field goals from the father-son duo Peke and Mariano Gonzalez, closing the first half trailing by one, 54-. Unwavering, Audi continued in the second half matching Iconica goal for goal and sinking another penalty conversion to increase their advantage to 86-. The match's top scorer Ruiz nailed his fifth goal of the game in the fifth chukka as Audi began to run away with the lead 106-. Two penalties in the final two chukkas kept Iconica in the game as time wound down and with 35 seconds remaining on the clock, a centre hit following a Penalty 1 gave Iconica a flash of hope to tie the match and go into an extra chukka. The shot was intercepted by a backhand from Mariano Aguerre, dashing their hopes as Panelo raced

down field, scoring a final goal to cement the Audi victory.

Panelo was awarded the Most Valuable Player honours for exceptional accuracy from the penalty line. Similarly, his seven-year-old Argentine Thoroughbred mare Penelope, whom he played in the first and fifth chukkas, was awarded the Best Playing Pony prize.

This was one of many East Coast Open titles for USA Hall-of-Famer Aguerre. The win with Chris Brant was especially memorable, having captured the trophy many times with Brant's father and Aguerre's long-time sponsor and friend Peter Brant.

The East Coast Open Final Teams:  
 Audi: Chris Brant, Victoriano Ruiz Jorba, Mariano Aguerre & Joaquin Panelo  
 Iconica: Maureen Brennan, Peke Gonzalez, Mariano Gonzalez & Matias Magrini



## Sainte Mesme Secure The Paprec French Open



In the Final of The Paprec French Open on 16 September, In The Wings came up against previous winners Sainte Mesme to battle for the coveted trophy. The two teams had faced each other regularly throughout the season, with a high standard set going into the final match. During the qualifying stages, the two teams came up against each other, with Sainte Mesme taking the win, and this Final was no different. Sainte Mesme took control of the Final from the first chukka and held the lead throughout. In the third chukka, Sainte Mesme's Santiago Cernadas was sent off with a yellow card for two minutes, having accidentally hit a player from the other team with his stick, which gave In The Wings the time to

fight back to equalise the scoreboard. As the final whistle sounded, Sainte Mesme lifted The Paprec French Open trophy with a 109- win. Venziana, an eight-year-old mare owned by Javier Tanoira and played by Pancho Besadon, was awarded the Best Playing Pony rug. Following the first Final, two ladies' teams took to the field for The Ladies' Open Final. DS Automobiles came up against Engel & Völkers Why Not in a battle of wills, with British number one Nina Clarkin playing against British number two, Hazel Jackson-Gaona. The match was a fast affair, with DS Automobiles riding off the victors 97- at the final whistle. Clarkin's 11-year-old gelding Basil was named the Best Playing Pony,

whilst Jackson-Gaona picked up the Most Valuable Player honours. The Paprec French Open Teams: Sainte Mesme (16): Robert Strom (5), Santiago Cernadas (6), Pelayo Berazadi (5) & Rafael Cabezas (0) In The Wings (16): Rufino Bensadon (4), Alfonso Pieres (4), Pancho Bensadon (8) & André Fabre (0) The Ladies' Open Final Teams: DS Automobiles (16): Lucy Coddington (5), Susanne Rosenkranz (1), Angela Robb (0) & Nina Clarkin (10) Engel & Völkers Why Not (16): Hana Grill Zavaleta (4), Hazel Jackson-Gaona (8), Lea Siboni (2) & Beanie Bradley (2)





## Argentine Update The 51st Abierto de San Jorge ends



The Argentine spring season is underway, with tournaments taking place across the country. In the Final of the season opening 51st Abierto de San Jorge at Palermo, La Dolfina Valiente took home the win against rivals Los Indios with a resounding 124- final score and with it The Duke of Edinburgh Trophy. In other news, SJ Miraflores won The

Copa Francisco Ceballos 155- against SJ CoreCapital on the Number One field at Palermo.  
The Duke of Edinburgh Trophy Teams:  
La Dolfina Valiente (29): Rob Jornayvaz (1), Diego Cavanagh (8), Adolfo Cambiaso (10) & Juan Martín Nero (10)  
Los Indios (27): Alberto Heguy (7), Jorge Monsegou (5), Juan Martín Zavaleta (8) &

Pedro Falabella (7)  
The Copa Francisco Ceballos Final Teams:  
SJ Miraflores (8): Mateo Granados (0), Alejandro Granados (1), Lucas Torales (6) & Roberto Samaría (1)  
SJ CoreCapital (6): José M. Ortiz (1), Antonio Lanusse (1), José Ortiz (3) & Daniel Otero (1)





## Adamus and Leslie Wright Blaze to the Win in The \$30,000 Grand Prix of Silicon Valley



The International  
Arabian Horse Magazine  
Focused on Equestrian  
Art, Culture & Style

**SUBSCRIBE TODAY!**

INFO@ARABHORSECOUTURE.COM  
WWW.ARABHORSECOUTURE.COM

Silicon Valley lit up on, with incredibly fast and competitive horses and riders competing for the champion title in the \$30,000 Grand Prix of Silicon Valley at The Horse Park at Woodside. Twenty-five entries came through the in-gate and took their best shot at the 15-effort first round course designed by Scott Starnes, and nine went clear to proceed to the exciting jump off. When the smoke cleared, Leslie Wright and Adamus emerged victorious with a smooth, efficient ride.

«I knew I just had to be super smooth, and not crazy, so I really focused my turns in the beginning, and then I was able to open up a little bit,» said Leslie Wright. It was an especially sweet victory for the

12-year-old bay warmblood gelding, owned by Pinnacle Equine Group Ltd, because he is just returning from an injury. «Adam is just awesome,» said Wright of Adamus. «He was hurt all of last year, and he's come back this year stronger than he went away. So he's just

come back better than ever.» Harley Brown rode Katherine Anne Brewer's Mylord Cornet to a second place finish, and Emma Catherine Reichow took third place aboard her own Apex. Both turned in impressive double clear rounds to earn their places on the podium.





## Dubai Duty Free International Weekend underway



Maureen Haggas receives the winning owner's trophy on behalf of His Highness Sheikh Hamdan bin Rashid Al Maktoum from Colm McLoughlin, Sinead El Sibai and Jasmin Micoyco following victory for Mankib in the Dubai Duty Free Cup

The Dubai Duty Free International Weekend at Newbury Racecourse UK, got underway on Friday, 21 September and delivered UAE success in abundance. The feature race of the day, The Dubai Duty Free Cup a Listed race over seven furlongs with £37,000 prize money, was won by HH Sheikh Hamdan bin Rashid Al Maktoum's Mankib. Trained by William Haggas, Mankib had won on two of his four starts this season including over this course and distance back in July. William Haggas's wife Maureen, daughter of the great jockey Lester Piggott, paid tribute to HH Sheikh Hamdan's Shadwell Stud who had looked after Mankib when he arrived from France. After receiving HH Sheikh Hamdan's Trophy from Dubai Duty Free's Executive Vice Chairman & CEO Colm McLoughlin, Sinead El Sibai Senior Vice President Marketing and Jasmin Micoyco, she said, "They did a wonderful job. He's now a happy horse in a good place. We shall step him up to

Group races and he should be capable of holding his own in that company." Mankib was chased home by Good Effort in the colours of Abdulla Al Mansoori to provide a Dubai one-two. The £25,000 Dubai Duty Free Handicap for three-year-olds and upwards over one mile and four furlongs was won by Communique in the silver silks of the Crown Prince of Dubai, HH Sheikh Hamdan bin Mohammed Al Maktoum. Communique's trainer Mark Johnston this summer broke the record to become the winning-most trainer in British history with 4,193 winners. Johnston's leading owner is Sheikh Hamdan bin Mohammed Al Maktoum for whom battling Communique has won four valuable handicaps this season ridden each time by the champion jockey Silvestre de Sousa. Dirty Rascal trained by Richard Hannon hit back in the next, The Dubai Duty Free Nursery Handicap for two-year-olds over seven furlongs

and worth £10,000. Here Dirty Rascal carried topweight to a clear cut victory prompting Hannon to comment: "He's been a star all year finishing second five times and winning twice in seven outings. He is going to shoot further up the handicap now and we will probably try for some 'black type'." The first day concluded with The Dubai Duty Free Full of Surprises Fillies' Conditions Stakes also over the straight seven furlongs course for two-year-olds. Fashion's Star, a very expensive debutant filly had shown her trainer Roger Charlton enough at home to warrant a run in this prestigious event and she did not disappoint him or her owner, who called from America for the result. Fashion's Star could well be a classic filly next year – "Pleasing" was the understated verdict of Charlton. "I am inclined to think that's it for the year. We shall look after her in this winter."

## Kessarr shines despite the rain at Dubai Duty Free International Weekend



Owner Khalid Al-Mudhaf and connections of Kessaar with jockey Frankie Detorri receive the trophies for the Dubai Duty Free Mill Reef Stakes from Dubai Duty Free Executive Vice Chairman and CEO, Colm McLoughlin, Sinead El Sibai Senior Vice President Marketing and Jasmin Micoyco Assistant Manager Projects and Events and Ian Balding, Dubai Duty Free Handicap Mill Reef's trainer.

Persistent rain proved no barrier to a great afternoon of racing on day two of the Dubai Duty Free International Weekend at Newbury on Saturday, 22 September, with several top-quality performances and thrilling finishes featuring in an action-packed eight-race card. The Dubai Duty Free Mill Reef Stakes, the day's most prestigious race has proved a springboard for future stars Ribchester (2015) and Harry Angel (2016) in recent years, and this year's winner Kessaar also looks to have a bright future following a decisive victory under Frankie Dettori. Trained by John Gosden, Kessaar is now set to head to France for the Group 1 Criterium International at Longchamp next month. Gosden, winning the Dubai Duty Free Mill Reef Stakes for the first time said, "We didn't know if Kessaar would handle the soft ground today, but it won't worry us again.

"The Criterium International used to be a mile but they've dropped it to seven furlongs and we are all going to Paris." Mill Reef's trainer, Ian Balding, joined Dubai Duty Free's Executive Vice Chairman and CEO, Colm McLoughlin, Sinead El Sibai Senior Vice President Marketing and Jasmin Micoyco Assistant Manager Projects and Events, to present the trophies for the race which celebrates the 1971 Derby winner. The Dubai Duty Free Mill Reef Stakes is supported by two Group 3 events. The important £60,000 Dubai Duty Free Legacy Cup run over 11 furlongs, for three year olds and above was won by Young Rascal who earlier in the year had been a strong fancy to provide trainer William Haggas with his second Derby victory, and just nosed out Group winning rival Mirage Dancer in a photo under Jim Crowley. Connections had hoped that the £60,000 Group 3 Dubai International Airport

World Trophy could provide a fairytale farewell for Take Cover, who at the age of 11 was having his final race for trainer David Griffiths, but the veteran was valiant in defeat being beaten just three-quarters of a length by Mr Lupton trained by Richard Fahey and ridden by Gerald Mosse. The £75,000 Dubai Duty Free Handicap provided another thrilling finish and it was only in the last stride that Hughie Morrison's Buzz and jockey Charlie Bennett got up to beat Mountain Angel Ridden by David Egan and trained by Roger Varian. The Dubai Duty Free International Weekend proved to be a thrilling climax to the multi-award winning airport retailer's horseracing sponsorship programme in the UK and Ireland which resumes at Newbury next year with the 2019 Dubai Duty Free Spring Trials meeting in April.



## تشكيلة مون من لاكوست

يسهل التعرف على أي رجل أنيق من إمامه بالموضة ولا شك إن إضافة هذه الساعة القيمة إلى تشكيلتك تجعلك تتخطى كل التوقعات.

ساعات لاكوست مون الخفيفة المصقولة هي ثمرة تأمل في الأناقة الناجمة عن تصميم هذه الساعات لتقتصر على الضروريات. استلهمت هذه التشكيلة الجديدة من رزانة الأيام الخوالي مع شكلها الدائري وعلبتها النحيفة والمينا البسيط الذي يحمل علامة التمساح.

جاءت ساعة مون للرجال في تلاقٍ بين الاتقان والعملية وهي رمز للأناقة الحضرية الجديدة. تصميمها مصقول ومتوازن يتحلى بقطر دقيق وهي سمات هذه الموديلات الأربعة. اكتشف أشكال مون المختلفة التي تضيء تناغماً وأناقة على الحياة اليومية للرجل المعاصر.

- نحافة وتعددية الوظائف إضافة قيمة على أسرة ساعات مون.
- حافظت العلبة على شكلها وحجمها مثل ساعات العقبين .
- سماكة العلبة 7.4 مم.
- حزام جلد مقطّب عالي الجودة.

يمكن الاختيار بين علبة من الستاينلس ستيل أو الذهب الأصفر مع طلاء أيوني أزرق أو الفضة الأبيض. إذا ما كنت تبحث عن ساعة تتناسب مع مواعيدك ونمط حياتك الفاخر فليدك ما شئت. تشكيلة ساعات مون هي الحل!

سعر الساعة 845 درهم للمينا الأزرق و745 درهم للمينا الأبيض والساعات متوفرة لدى متاجر ساعة الصفوة في الإمارات العربية المتحدة أو على المتجر الإلكتروني [www.rivolishop.com](http://www.rivolishop.com)

## تشكيلة دريست أب الجديدة من تومي هيلفيغر Tommy Hilfiger

تحتفي ساعة SS2018 للرجال من تومي هيلفيغر بحبه لرياضة السيارات حيث تتداخل السرعة والأنية مع الحنين إلى الماضي العتيق.

تقدّم التشكيلة هذا الموسم موديلات كلاسيكية بنفحة معاصرة مع شكل بسيط دقيق معزز بتفاصيل رياضية مع قطع مستوحاة من مضمار السباق وتحمل شعار علم تومي هيلفيغر الشهير.

ساعات تمثل بساطة تومي المعاصر مع شكلها الدائري الجاهزة للرجال والمصنوعة من ستاينلس ستيل صلب باللونين الرمادي أو الأسود والمطلية بالأيون مع علبة قطرها 44 مم. وهي تصاميم ناعمة أنيقة مع مينا متعدد الأعين وعقارب متسقة مع شعار تومي هيلفيغر الشهير. وهي متوفرة على سوار مع وصلة أو شبكة وحزام جلد ناعم بلمسات دقيقة شهيرة باللون الأحمر والأبيض والأزرق. الساعة مقاومة للمياه على عمق 50 مترًا.

تتراوح أسعار تشكيلة دريست أب من تومي هيلفيغر بين 700 و1000 درهم وهي متوفرة لدى متاجر ساعة الصفوة في الإمارات العربية المتحدة.



## فن إضفاء الطابع الشخصي Monsieur Bovet & Miss Audrey



تقدم Monsieur Bovet و Miss Audrey - وهما ساعتان من عائلة أماديو فلورييه التي صممها باسكال رافي - تعبيرات مختلفة، لكن يبرز كل منهما أناقته الخاصة وتقنيته البارعة.

تتميز ساعات Monsieur و Miss Audrey بتصميمها بإمكانية تحويل نظام أماديو الحاصل على براءة اختراع وإمكانات إضفاء الطابع الشخصي التي يقدمها الحرفيون في الدار، مع تنفيذ رسوم ونقوش منمنمة يدويًا.

في وقت مبكر من القرن التاسع عشر، عرض إدوارد بوفيه قطعاً أُضفي عليها الطابع الشخصي، ساهمت في صنع سمعة بوفيه. وقد نجح عدد قليل من دور صناعة الساعات في الحفاظ على هذه الحرف الفنية. وتعدّ دار بوفيه أحدها. تشكّل المينا الصلبة لساعات Monsieur Bovet و Miss Audrey الخلفية المثالية للوحات منمنمة، في حين يفسح وسط إطار الساعة، حوافها، وأقواسها المجال للنقش أو الترصيع بالأحجار الكريمة. وينفذ الحرفيون في الدار هذه الفنون الزخرفية وفقاً لرغبات جامعي الساعات.

## ساعة بارونشيلي بيج دايت من ميدو



ميدو تصميم بارونشيلي. لا شك إن هذه الإحالة إلى المبنى ذي الهيبة الكبيرة ومنحنياته المتناغمة تعطي رونقاً خاصاً أُنيقاً لا يفنى لهذه التشكيلة الأيقونية التي احتفلت بعديها الأربعين عام 2016.

بمناسبة الذكرى المئوية الخاصة بها، أطلقت ميدو سلسلة من الساعات الأصلية المجهزة بفتحة تاريخ واسعة وتعمل بحركة Caliber 80 الحصرية.

السادسة. وتماشياً مع تشكيلة بارونشيلي الكاملة، فإن هذا الشكل الجديد يلفت الانتباه بتصميمه الأنيق واهتمامه بأدق التفاصيل من المينا المبرغل إلى العقارب بوجهين. ولا شك إن النمط الكلاسيكي الجديد لصالة فينوريو إيمانويل الثاني في ميلان والمستوحاة من حقبة الباروك خير دليل على الموروث العريق لفن العمارة الإيطالية. ومن هذه الأشكال الأنيقة الدائرية استوحيت

طُرحت ساعة بيج دايت جديدة جاءت لتتضم إلى تشكيلة بارونشيلي. واحتفالاً بالذكرى المئوية لها، قامت ميدو بوضع فتحة واسعة للتاريخ على تلك الساعة الحصرية التي تعمل على حركة Caliber 80.

بفضل علبتها من الفولاذ المصقولة بعناية والمعززة بحرف دائري مزدوج فإن ساعة بارونشيلي بيج دايت تتألق وتبرز خاصة مع فتحتي التاريخ عند الساعة



## إصدار الأسطورة من إبرهارد أند كو

قامت دار الساعات السويسرية «إبرهارد أند كو» بكشف النقاب عن إصدار تازيو نوفولاري الجديد الذي يحمل نفس الاسم ويكرم بطل سباق السيارات الذي سيطر على العقود بين 1920 و أواخر الأربعينيات، نوفولاري. ويُجسد الإصدار الأنيق الشخصية الرياضية الناجحة من خلال ساعة تجمع بين روعة التصميم والكفاءة العالية.

هناك بعض الناس في تاريخ الرياضة لا يمكن الإشارة إليهم على أنهم مجرد «أبطال». حين يتجاوزون الحدود المعهودة في عصرهم ويدخلون «قاعة الشهرة» الخارقة لأولئك الذين كسروا كل الحواجز عن طريق إنجاز ما لا يمكن تصوره، عندئذ يخضعون للتقدم الطبيعي الذي يحولهم إلى أساطير.

عندما قررت شركة إبرهارد أند كو منذ ما يقرب من 30 عاماً أن تحتفل بأعماله من خلال تشكيلية تحمل اسمه، أصبحت شخصية تازيو مغلفة بضباب الزمن وكل ما حدث في عالم السيارات منذ عصره. ويفضل الجهود التي تبذلها دار السويسرية الشهيرة ونجاح

تشكيلية «تازيو نوفولاري» انقشع هذا الضباب. في العقود القليلة الماضية، تم تسليط الضوء على شخصية الرجل المتهور، المتعجرف في بعض الأحيان، والذي جعل من شغفه بالرياضة سبباً للعيش، حيث قدمها على كل شيء، حتى على نفسه والأقربين منه. لقد ألهمت قصته عدداً كبيراً من المبادرات؛ أُلقت الكُتُب، خُصّصت له الأغاني، كما يجلب الحدث الكبير للسيارات القديمة، والذي يحمل اسمه، المئات من المشجعين من جميع أنحاء العالم إلى وطنه كل عام. كل هذا يضمن أن الشهرة التي يستحقها، كونه أعظم سائق سباقات على الإطلاق، مستمرة لليوم.

تتكون تشكيلية تازيو نوفولاري في الأساس من ساعات رياضية، وقد تمت إضافة العديد من الإصدارات إليها على مر السنين. وقد استلهم بعض هذه الإصدارات من الانتصارات أو الأعمال الكبيرة التي حققها البطل. ويهدف أحدث الإصدارات «نوفولاري ليجند» إلى الاحتفاء بجوهر الرجل والرياضي، وتقديسه بين أولئك الذين يصعب نسيانهم.

## سلسلة Blue Series من ايه. لانغيه أند صونه في الضوء الآسر للساعة الزرقاء في دبي



في الأونة الأخيرة، تَلَقَّت أربعة نماذج Lange 1، Lange 1 Daymatic, Saxonia and Saxonia Automatic من قبل ايه. لانغيه أند صونه ميثا من الفضة الصلبة الزرقاء الداكنة وإطارات ساعة من الذهب الأبيض المُتَنّ لتحقّق مظهر كلاسيكي وأنيق. وتتوفّر الساعات الجديدة الآن في دبي، حيث شكّلت بالفعل ظهوراً قوياً على خلفية سماء دبي التي تخطف الأنفاس.

يعتز المصورون بالساعة الزرقاء في دبي لأجوائها الهادئة والغامضة. الضوء الخافت مناسب تماماً لالتقاط صورة ظلّية مميزة وأضواء متألّقة للمدينة المزدهرة التي تضم بعض المشاهد المعمارية الأكثر إثارة للإعجاب. في هذه البيئة الحضرية، هذا الوقت من اليوم يكمل تماماً أشكال ميثا ايه. لانغيه أند صونه للساعات الأربع باعتبارها تؤكد على الظل الأزرق الداكن للميثة المصنّع من الفضة الصلبة المطلية بطلاء غلفاني وإطارات الساعة المصنوعة من الذهب الأبيض المتباين.



## سايك موتور 'تستمر بتسلّق سلّم الترتيب في لائحة «فورتشن 500»



كسبت 'سايك موتور' (SAIC Motor) المرتبة الأفضل لها على الإطلاق ضمن لائحة 'فورتشن 500' (Fortune 500) لأهم الشركات العالمية حيث حلت في المرتبة الأولى بين شركات السيارات الصينية. وهذه السنة الـ14 على التوالي التي تظهر فيها الشركة على اللائحة البارزة وقد جاءت حالياً في المركز 36 وفق مجلة 'فورتشن' (Fortune) الأمريكية العريقة، متقدّمة 5 مراتب عن تصنيف العام الماضي. ويأتي هذا الترتيب البارز بعد تحقيق العلامة التجارية لإيرادات مبيعات وصلت إلى 128.819 مليار دولار أمريكي وبيع 6.93 مليون مركبة في السنة المالية 2017، مع تسجيل زيادة نسبتها 6.8 بالمئة عن العام الماضي. تتمتع 'سايك موتور' بمكانة بارزة على الصعيد العالمي ولديها شبكة مبيعات في 13 دولة ومنطقة رئيسية شاملة دول جنوب شرق آسيا 'آسيان' (ASEAN)، الشرق الأوسط، أفريقيا، أوروبا وأوقيانيا، بالإضافة إلى مركز ابتكار في وادي السيليكون. وبكونها أضخم شركة لتصنيع السيارات في الصين، جاءت العلامة التجارية في المركز السابع بين كافة مصنّعي السيارات

الدوليين ضمن لائحة 'فورتشن 500' متقدّمة على عدد من العلامات التجارية البارزة الأخرى مثل 'بي إم دبليو' و'هيونداي'. وتعدّ 'سايك موتور' على تماس مباشر ومتقدّم مع الابتكارات التقنية الدولية، حيث تحقّق إنجازات بارزة في عدد من المجالات المرتبطة بتطوير سيارات المستقبل، ومثال على هذا سيارات الطاقة الجديدة، والسيارات المتصلة والقيادة الذاتية. وفي النصف الأول من 2018، بلغ حجم مبيعات 'سايك موتور' من مركبات الطاقة الجديدة حوالي 57,000 مركبة مع تسجيل معدّل نمو على أساس سنوي نسبته 275 بالمئة وهو أكثر مرتّين من المعدّل العام في السوق. حول هذا الموضوع، قال توم لي، المدير التنفيذي للشرق الأوسط في شركة 'سايك موتور': «يُعتَبَر الشرق الأوسط أحد أكثر الأسواق أهمية بالنسبة إلى 'سايك موتور'. ومن شأن ترتيبنا القياسي على لائحة 'فورتشن 500' لهذه السنة أن يعكس جهود العلامة التجارية في السعي بفعالية لخدمة عملاء 'سايك موتور' القيّمين وفي الوقت ذاته تشكيل صورة تنافسية على المستوى

الدولي للعلامة التجارية. وسوف تستمر 'سايك موتور' مستقبلاً بتطوير سيارات تعمل على الطاقة الجديدة بالإضافة إلى تطوير السيارات المتصلة وأنظمة القيادة الذاتية بهدف تعزيز بصمتنا على الساحة الدولية وفي الشرق الأوسط على حد سواء، مع استمرارنا بالتركيز على هدفنا بأن نصبح رواداً في مجال الابتكار على المستوى العالمي». وكجزء من هذا التركيز الدولي، تعمل 'سايك موتور' على تعزيز حضورها وتوسعة تواجدها في أسواق الشرق الأوسط منذ افتتاحها لمكتبها الإقليمي في المنطقة الحرة لجبل علي بدبي في نوفمبر 2015. ومؤخراً، طرحت العلامة التجارية مجموعة من المركبات الجديدة في المنطقة تحت علامة 'إم جي موتور' (MG Motor) شملت طرازات MG ZS، MG RX5 و MG GS لعام 2019. كما وسّعت 'إم جي موتور' شبكة وكلائها عبر اختيار عدد من الشركاء الجدد في الإمارات العربية المتحدة والمملكة العربية السعودية خلال الأشهر الـ12 الماضية.



## تجربة الزوار الأعلى من نوعها بارتفاع 3000 متر فوق مستوى سطح البحر النجمة العالمية ناعومي هاريس تفتتح «007 إليمينتس»



أعلنت «007 إليمينتس»، التجربة الجديدة والمتعة الخاصة بسلسلة أفلام «جيمس بوند» والمقامة في قمة جبل التزلج الرائع غايسلاخكوغل في قرية سولدن النمساوية- عن افتتاح أبوابها للزوار. وحظيت الممثلة ناعومي هاريس، التي لعبت دور «مونييني» (في فيلمي «سبيكتر» و«سكايفول»)، بشرف افتتاح العمل السينمائي الترفيهي «007 إليمينتس» إلى جانب جيكوب فالكنر، العضو المنتدب لشركة «بيرغبانن سولدن». وتوفر التجربة الجديدة للزوار فرصة استكشاف عملية تصوير الأحداث المشوقة لفيلم «سبيكتر» في سولدن، والاستمتاع بالعروض التفاعلية باستخدام تكنولوجيا «جاكوار لاند روفر». كما يمكن للزوار أن يشاهدوا سيارة الدفع الرباعي الشهيرة «لاند روفر ديفندر» المعروضة على حافة المنحدر والتي استخدمها في الفيلم أتباع الشرير «هينكس»، فضلاً عن «رينج روفر سبورت SVR»، التي قادها «هينكس» نفسه والذي أدى



هذا؛ حيث تم استخدام أكثر من 70 سيارة «جاكوار لاند روفر» في «سبيكتر»، أحدث أفلام «جيمس بوند». وبارتفاعها الذي يتعدى 3 آلاف متر فوق مستوى سطح البحر، تعد «007 إليمينتس» التجربة الأعلى من نوعها والتي تأخذ الزوار في رحلة عبر 9 صالات عرض وساحة ذات إطلالات خلابة على جبال الألب. وتستكمل المساحات الدراماتيكية المذهلة ذلك بمشهد صوتي غامر يستعرض العناصر المميزة لأفلام «جيمس بوند»- لتدخل الزوار إلى عالم العميل «007» الشيق وتكشف لهم عن روعة إبداعه. وفي هذا السياق؛ قال مايكل جي ويلسون وباربارا بروكولي، مالكا شركة «إي أو إن بروكشنز»: «نحن فخورون حقاً بشراكتنا مع جيكوب فالكنر وإطلاق تجربتنا الأحدث «007 إليمينتس» على هذه القمة الجبلية في قرية سولدن والتي شهدت تصوير فيلم «سبيكتر». وتولى كل من المهندس المعماري يوهان أوبرموسر، والمدير الفني نيل كالو، وتينو شايدلر، مهمة إعداد «مخبأ بوندي» من تصميم مهندس الديكور البريطاني كين آدم، والذي سرعان ما خطف قلوب الزوار إلى العالم السينمائي الخاص بالعميل «007».

## الكشف عن فيراري 488 بيستا سبايدر الجديدة من الفئة الخاصة الطراز المكشوف الخمسون من الحصان الجامح



تمّ الكشف خلال مسابقة الأناقة Concours d'Elegance في بيبيل بيتش، كاليفورنيا عن سيارة فيراري «488 بيستا سبايدر» Pista Spider 488، الطراز الجديد من الفئة الخاصة لدى الحصان الجامح. وسيارة Pista Spider 488 هي الطراز المكشوف الخمسون من فيراري وقد كان كشف النقاب عنها لأول مرة في الولايات المتحدة خياراً طبيعياً باعتبار أنّ العملاء من أمريكا الشمالية يمتدّون بخبرتهم وتقديرهم للسيارات المكشوفة عالية الأداء منذ خمسينيات القرن الماضي. تضع السيارة الجديدة معياراً جديداً لفيراري في أداء سيارات السبايدر مع نسبة قوة إلى وزن لا سابق لها تصل إلى 1.92 كغ/حصان. وقد أمكن التوصل إلى هذه النسبة بفضل استخدام محرك هو الأقوى على الإطلاق بين محركات الثمانية أسطوانات (بشكل V8 (V) لدى فيراري. وقد حاز هذا المحرك مؤخراً جائزة أفضل محرك في العالم للسنة الثالثة على التوالي في حفل توزيع جوائز أفضل محرك عالمي لعام 2018. ويولد هذا المحرك سعة 3902 سم مكعب مع جهازَي توربو 720 حصاناً ويجمع هذه القوة مع عزم متزايد عند كل سرعات المحرك، فيمنح تسارعاً مستمراً حتى يصل عداد سرعة الدوران إلى الخط الأحمر. وقد أصبح صوت المحرك الفريد أجمل بفضل سقف

السيارة المكشوف. وتمثل سيارة فيراري 488 Pista Spider التطور الطبيعي للتصميم المعروف لنسخة الكوبيه. وقد شكّل هدف مصممي فيراري الأول المحافظة على المزيغ المثالي بين فعالية الديناميات الهوائية وأصالة الشكل وروح التسابق. ويبرز هذا المفهوم من خلال شارة الوسط المميّزة التي تمتدّ على طول السيارة وتتوسّع إلى الخلف حيث تنتهي عند نهاية الجانج الخلفي إلى جانب جانج تعطيل الرفع. ويذكر هذا التوسّع المستمر للخطوط بحركة جريان الهواء ويبرز خطوط السيارة. أما في ما يخصّ الحلول المعتمدة في المقصورة، فقد اعتمد المصممون الفلسفة عدم المساومة نفسها التي اعتمدها في اختيار المواد لصنع هيكل السيارة، إذ تمّ التخفيف من وزن السيارة من خلال استخدام مكونات خفيفة الوزن لا تحتوي إلا على الأساسيات. وعلاوة على اللجوء بكثافة إلى ألياف الكربون وقماش «الكانتارا» Alcantara في كامل المقصورة، استبدل السجاد بصفائح منقوشة للأقدام من الألمنيوم وبات مقبض باب السائق الجانبي عبارة عن حزام بسيط. ومن الناحية الهندسية، تتبثق سيارة فيراري 488 Pista Spider مباشرة عن سيارة 488 Pista Spider التي تجمع كامل خبرات السباق التي اكتسبتها

فيراري السباق على الطلقات العالمية مع سيارتي 488 Challenge وGTE 488. نتيجة لذلك، تقدّم سيارة Spider الجديدة المستوى الأعلى على الإطلاق من التكنولوجيا المنقولة من سيارة سباق إلى سيارة مكشوفة للطرق العادية. وتقدّم الديناميات المعدّلة خصيصاً لهذه السيارة المكشوفة من الفئة الخاصة مزيجاً سلساً من التسارع الدقيق وفعالية المكابح والتعشيق السريع جداً والتوجيه الدقيق والتماكس والثبات وأسلوب القيادة المذهل. فأتت النتيجة تجربة قيادة أخاذة بالكامل لا مثيل لها. وقد تمّ تحقيقها جزئياً بفضل نظام التحكم بالديناميات الجانبية الجديد، أي نظام فيراري للتعزيز الدينامي Ferrari Dynamic Enhancer أو FDE. ممّا يجعل القيادة عند حدود قدرات السيارة أبسط ويمكن التحكم والتنبؤ به. وتمّ تجهيز السيارة بعجلات جديدة من السبايك اللامعة قياس 20 بوصة مع 10 قضبان بشكل النجمة يذكر بالعجلات التي تستخدمها فيراري عادة لسيارات برلينيتا ذات المحرك الوسطي خلفي. وتتوافر أيضاً عجلات اختيارية من قطعة واحدة مصنوعة من ألياف الكربون تقلّص من الوزن بنسبة 20 في المئة مقارنة بالعجلات المسبوكة القياسية.

## فورد موستانج، السيارة المفضلة في الشرق الأوسط تحتفل بإنتاج سيارة الحصان الرياضية رقم 10 مليون



فورد موستانج، الأسطورة الثقافية التي تشكل مصدر إلهام للتفاؤل والاستقلالية حول العالم، تحتفل بإنتاج السيارة رقم 10 مليون في مصنع فلات روك لتجميع السيارات في ميشيغن. السيارة ذات العدد الأكبر من الهاشتاغ على إنستغرام في الشرق الأوسط خلال السنة الماضية، تفخر أيضاً بلقب السيارة الرياضية الكوبية الأكثر مبيعاً في العالم للسنة الثالثة على التوالي. سيارة موستانج رقم 10 مليون هي سيارة GT 2019 قابلة للكشف فائقة التطور بلون أبيض وميلدون مع محرك V8 بقوة 460 حصاناً وناقل حركة بست سرعات في تحية إلى السيارة التي تحمل رقم تعريف المركبة VIN 001 - وهي كانت أول سيارة فورد موستانج 1964.5 تحمل رقماً تسلسلياً، ومزودة بمحرك V8 بقوة 164 حصاناً مع ناقل حركة بثلاث سرعات، تحتفل فورد بإنتاج سيارة موستانج رقم 10 مليون، السيارة الرياضية الأكثر مبيعاً في العالم للسنة

الثالثة على التوالي، والسيارة الرياضية الأكثر مبيعاً في أميركا في السنوات الـ 50 الأخيرة. وتجدر الإشارة إلى أن سيارة فورد موستانج رقم 10 مليون هي سيارة GT 2019 قابلة للكشف فائقة التطور بلون أبيض وميلدون مع محرك V8 بقوة 460 حصاناً وناقل حركة يدوي بست سرعات، وهي مجهزة بأحدث التكنولوجيا المساعدة للسائق ومصنوعة في مصنع فلات روك لتجميع السيارات التابع لفورد في ميشيغن. وقد كانت أول سيارة موستانج تحمل رقماً تسلسلياً (VIN 001)، تم إنتاجها سنة 1964 من اللون والطراز نفسيهما مع محرك V8 بقوة 164 حصاناً وناقل حركة يدوي بثلاث سرعات. تحتفل فورد بهذا الإنجاز من خلال احتفالات الموظفين في مقرها العام في ديربورن وفي مصنع فلات روك لتجميع السيارات، بما في ذلك تحليق ثلاث طائرات حربية P-51 موستانج من الحرب العالمية الثانية وانطلاق سيارات موستانج التي تم إنتاجها طوال أكثر

من خمسة عقود من الزمن في موكب استعراضية من ديربورن إلى فلات روك، حيث يتم تصنيع موستانج حالياً. وخلال تاريخ إنتاجها الذي يمتد على 54 سنة، تم تصنيع سيارات موستانج أيضاً في سان خوسيه، كاليفورنيا، وفي ميتوتشن، نيو جيرسي، وفي منشأة تصنيع موستانج الأصلية في ديربورن، ميشيغن. ما زالت سيارة الكوبية الرياضية الأكثر مبيعاً في العالم باعت فورد 125,809 سيارة موستانج كوبية وقابلة للكشف في 146 بلداً العام الماضي، ما جعلها السيارة الرياضية الكوبية الأكثر مبيعاً للسنة الثالثة على التوالي. تُعتبر موستانج السيارة الرياضية الأكثر مبيعاً في أميركا في السنوات الـ 50 الأخيرة، استناداً إلى تحاليل فورد لعمليات تسجيل المركبات الجديدة في الولايات المتحدة بين أعوام 1966 و2018 لكل فئات السيارات الرياضية وفق بيانات من شركة IHS Markit.

## أكثر من 40 ميزة وتقنية جديدة وحصرية تضع فورد إكسبيديشن في أعلى قائمة السيارات الرياضية المتعددة الاستعمالات



متبته السرعة التفاعلي مع ميزة التوقف والانطلاق التلقائي الحصرية في الفئة، ونظام التحذير من اصطدام أمامي مع دعم الفرملة يعززان راحة البال والملاحة. وبغية نقل المزيد من الأغراض أو سحب الحمولات الثقيلة - حتى 4200 كلغ وهي ميزة رائدة في الفئة، يقدم إكسبيديشن من الجيل الجديد مساعد إرجاع المقطورة Pro Trailer Backup Assist، الذي يجعل مسالة إرجاع المقطورة سهلة للغاية من خلال ناقل الحركة الأوتوماتيكي بـ 10 سرعات الحصري في الفئة الذي يترافق مع محرك Eco-Boost سعة 3.5 لتر الجديد والاكتر قوة، يقدم إكسبيديشن قوة حصانية استثنائية تبلغ 400 حصان و أكبر قدر عزم دوران في الفئة يبلغ 650 نيوتن متر دبي، الإمارات العربية المتحدة، 15 يوليو 2018 - يقدم فورد إكسبيديشن من الجيل الجديد أكثر من 40 ميزة جديدة مع التكنولوجيا المساعدة للسائق، وقد بات يؤمن المزيد من الراحة خلال المغامرات العائلية العصرية القصيرة والطويلة. ويعيد إكسبيديشن تحديد معايير فئة السيارات

الرياضية المتعددة الاستعمالات SUV الكبيرة الحجم من خلال تصميمه الجديد كلياً من الداخل والخارج، والتكنولوجيا الذكية الفريدة، والمزيد من القوة للسائقين، والتكنولوجيا المساعدة للسائق، ويقوم بالتالي بتحديد معايير فئته من خلال الميزات الحصرية في الفئة والقدرات الفضلى في الفئة. وفي هذا الصدد، قالت كريستل وورثم، مديرة التسويق لدى فورد الشرق الأوسط وأفريقيا: «تستمر فورد في تعزيز إرثها الريادي في فئة السيارات الرياضية المتعددة الاستعمالات SUV، حيث تُعتبر فورد إكسبيديشن 2018 من الجيل الجديد الأكثر نكاً وقدرة وقابلية للتكيف على الإطلاق. إن العائلات النشطة لا ترغب في سيارة رياضية متعددة الاستعمالات SUV كبيرة وقوية بكل بساطة، بل تطلب أن تكون الرحلة ممتعة بقدر الوجهة التي يقصدونها، وهذا بالتحديد ما يقدمه لها إكسبيديشن». يتميز إكسبيديشن الحديث بالكثير من الميزات الجديدة، ويساهم العديد منها في حصول سيارة فورد الرياضية المتعددة الاستعمالات SUV الكبيرة الحجم على ألقاب «الأفضل في الفئة» و«الحصرية في الفئة».

ويأتي إكسبيديشن بميزات تعتبر الأفضل في الفئة من حيث الاقتصاد في استهلاك الوقود وعزم الدوران وقدرة السحب والفسحة في الصفيين الثاني والثالث، ناهيك عن ذكر فتحة السقف البانورامية Vista Roof التي تمتد فوق صفيين من المقاعد - الميزة التي لا تقدمها أي طراز منافس - ونظام المعلومات الخاص بالزوايا غير المرئية BLIS مع نظام الإنذار عند الرجوع، الذي يشتمل الآن على التغطية الشاملة للمقطورة حصرياً في الفئة، بالإضافة إلى وحدة إدارة الحمولة المتطورة مع رف قابل للتعديل خلف الصف الثالث. تم تحديث إكسبيديشن بشكل متقن من خلال ميزات الاتصال الحديثة التي لا غنى عنها، والتكنولوجيا المساعدة للسائق، ووسائل الراحة والملاحة الفخمة. ومنذ طرحه، نال طراز فورد إكسبيديشن الجديد العديد من الجوائز بما فيها جائزة الأفضل في الفئة ضمن دراسة الجودة الأولية لسنة 2018 التي تجريها شركة J.D. Power، والأفضل من حيث السلامة مع تقدير خمس نجوم الأعلى في الفئة من الحكومة الأمريكية (NHTSA).

## JAEGER-LECOULTRE ON THE RED CARPET AT THE OPENING CEREMONY OF THE 75TH VENICE INTERNATIONAL FILM FESTIVAL



Jaeger-LeCoultre, official partner of the Venice International Film Festival for the 14th consecutive year, showcased some of its newest creations on the red carpet this evening at the Festival's opening ceremony. CEO of Jaeger-LeCoultre Catherine Rénier, wore the Jaeger-LeCoultre 101 Feuille in pink gold. Originally created in 1929 and coveted by film enthusiasts across the globe for almost a century since, the 101 has been a frequent sight

on red carpets and remains to this day one of the smallest mechanical watches ever made. Canadian actress Charlotte Le Bon chose a Jaeger-LeCoultre Reverso One Duetto Moon in pink gold. British actress Gabriella Wilde wore the Jaeger-LeCoultre Rendez-Vous Day & Night Tribute to Cinema, available in a limited edition of 100 pieces. The Day and Night indicator enjoys a touch of cinematic glamour - the moon makes way for a pink

gold five-pointed star which glides across a crimson backdrop suggesting a star-studded red carpet. Jaeger-LeCoultre will play an active role in all major events during the 75th Venice International Film Festival. In addition, Jaeger-LeCoultre champions the art of cinema all year round, awarding filmmakers, supporting talent and preserving the heritage of classic films for the future through its film restoration project.

## تصميم جريء مع حزمة ذكية تعزز الشخصية المتميزة للسيارة أفالون 2019 الفارهة الجديدة كلياً تفيض بالثقة الجديرة بالاعجاب



من تصميم ستيفانو بوليجر. وتشتهر «ديسينيروس» بمزج المؤثرات العرقية الأصيلة مع العناصر الجمالية العصرية الأنيقة، وينتج عن ذلك قطع حرفية فنية ذات جاذبية رائعة تلفت انتباه السيدات والرجال على حد سواء. والتقى الضيوف بالمصمم الشهير وشاهدوا عرضاً لقطعه المعدنية وتمتعوا بتجربة حرفية أسرة، فضلاً عن قيامهم بتصنيع قطع شخصية خاصة بكل منهم تلائم الاستخدام اليومي.

واستمرت التجربة الأسرة بإلقاء نظرة على الأزياء المعاصرة مع المصمم الشهير أنتوني كابتون، مؤسس علامة «كايتون مانيفيستو»، المعروف بشغفه الكبير بتجريب نماذج جديدة من الأزياء وتصميم الملابس الفاخرة. وتعليقاً على النهج الفريد في إطلاق هذه المركبة الاستثنائية، قال سعود عباسي، مدير الإدارة العامة للقطعة تويوتا: «تعتبر أفالون مزيجاً رائعاً من الهندسة المتطورة والرفاهية المترفة والمتانة الموثوقة، وهي الصفات المميزة التي تفتقر بالمنتجات الراقية. إن أوجه الشبه واضحة تماماً بين أفالون وهؤلاء الفنانين الرائعين الذين يتجاوزون المؤلف في إبداعاتهم الحرفية، وهو السبب الذي جعلنا نشعر بأهمية أن نروي قصة أفالون في هذه التجربة المذهلة. وأنا على ثقة تامة أن أفالون الجديدة كلياً سوف تثبت مجدداً مكانتها الرفيعة في فنتها، خاصة مع التكنولوجيا المتقدمة المستخدمة في تصنيعها وتجهيزها، ومستويات أدائها المدهشة».

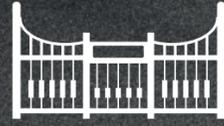
اسطوانات على شكل حرف V، إلى جانب مجموعة كبيرة من مزايا الراحة والسلامة التي تكتمل بحزمة تويوتا للسلامة «تويوتا سيفتي سينس» Toyota Safety Sense. لتكون بذلك سيارة متطورة تقنياً وسهلة المнал وفي الوقت ذاته، بتصميم يركز على الدقة والبراعة.

### تجربة بيت أفالون

توفر الإضافة الأحدث في قائمة سيارات تويوتا رفاهية لم يسبق لها مثيل من قبل في فنتها، وقد أتحت الفرصة لندوبي وسائل الإعلام لتجربة الفخامة بأسلوب جديد ومتميز في حفل الإطلاق، وقضوا أوقاتاً مميزة في عالم من الرقي والفخامة متمتعين بأعلى مستويات الرعاية. ويهدف تسليط الضوء على التجديد المتقن للجلد في المقصورة الداخلية للمركبة، شارك الضيوف بورشة عمل مقدمة من «24th Street» المتخصصة في إبداع منتجات الجلد المصنعة يدوياً، المستوحاة من الشغف بمزج التقنيات القديمة مع التصميم الحديثة. ونال الضيوف فرصة نادرة للتعرف عن كثب على عملية إعداد تحفة فنية من الجلد، كما تمكنوا من تصنيع قطع مصممة لهم شخصياً ومعرفة هذه الحرفة عن قرب. وتضمنت الفعالية «صاله أفالون المعدنية» Avalon Metal Lounge، حيث اختبر الضيوف التصنيع اليدوي لقطع المجوهرات المعدنية الحرفية من «ديسينيروس» Deseneros، بأسلوب متفرد معاصر

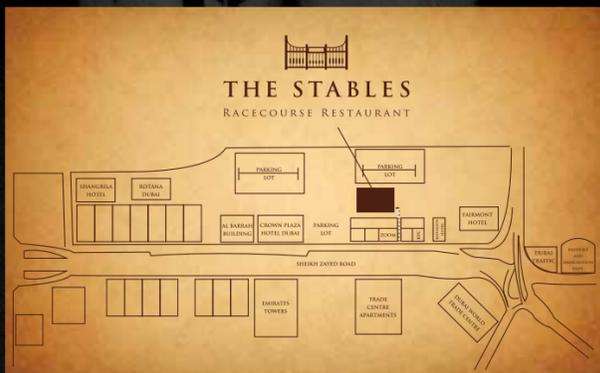
في قبلا خاصة راقية في منتج بولغاري الشهير بمنطقة جيميرا في دبي، كشفت الفطيم تويوتا، الرائدة في مجال التنقل المستدام منذ عام 2008 في الإمارات العربية المتحدة، عن سيارة تويوتا أفالون 2019 الجديدة كلياً، التي ترتقي في جيلها الخامس بمستويات جديدة من الأصالة والحاسمة وأعدت بتجربة قيادة راقية تبعث على الثقة والرفاهية.

وفي جيلها الخامس، اشتملت أفالون على تعديلات كلية بقيادة رئيس المهندسين، راندي ستيفنز، الذي تواجد مع فريق الفطيم في دولة الإمارات للمشاركة في حفل إطلاق السيارة أمام وسائل الإعلام. وركز فريق عمل ستيفنز، الذي وضع نصب أعينه هدفاً تمثل في تصميم سيارة «سيدان جريئة»، على عبارتين رئيسيتين في رحلة تطوير هذه المركبة الاستثنائية هما: الأصالة والحاسمة. وتشير كلمة أصالة إلى تصميم هادف واستخدام مواد فاخرة، في حين يتم التعبير عن الحاسمة من خلال الأداء المثير الذي يلهم الثقة. وترتكز مركبة تويوتا أفالون 2019 على منصة «الأطر الهيكلية العالمية الجديدة لتويوتا» Toyota (New Global Architecture (TNGA (استراتيجية تويوتا الجديدة في تصميم، وهندسة، وإضافة للمساحات النهائية بما يوفر قيادة مريحة وثابتة مع خصائص تحكم فائقة، يعززها محرك جديد يحقق كفاءة في توفير الوقود بسعة 3.5 لتر ويتألف من 6



# THE STABLES

RACECOURSE RESTAURANT



Sumptuous menu featuring the finest modern international cuisine, fresh daily seafood and steaks from our chargrill

- Extensive grape shop featuring the best grapes from around the world
- Carvery on Fridays, hand carved in our open kitchen
- Unique and rustic setting drawing on a horse racing theme
- Open 7 days a week from 8 am – 2 am

For reservations please contact:  
Tel: +9714 3425571  
Fax: +9714 3425572  
E-mail: [reservations@stablesdubai.net](mailto:reservations@stablesdubai.net)

[facebook.com/stablesdubai](https://www.facebook.com/stablesdubai) [twitter.com/stablesdubai](https://twitter.com/stablesdubai)



«أفضل شركة تجزئة للعام»

سوق دبي الحرة تفوز بأثنتين من «جوائز جلف بزنس»



آل مكتوم رئيس هيئة دبي للطيران المدني رئيس مجلس إدارة سوق دبي الحرة، في توجيه الشكر إلى لجنة الحكام على هذا التكريم.

تسلم الجائزة ممثلاً عن سوق دبي الحرة كولم ماركولكين الذي كان بصحة صلاح تهل، نائب الرئيس التنفيذي- الخدمات المؤسسية، وشييد السباعي، نائب أول الرئيس-التسويق. وشهد حفل جوائز جلف بزنس توزيع 21 جائزة على الفائزين.

إلى ست فئات خاصة، بما في ذلك جائزة «شركة جلف بزنس للعام»، وتم اختيار الفائز من قبل لجنة تحكيم مستقلة وبناء على نتائج تصويت الجمهور.

وقال كولم ماركولكين النائب التنفيذي لرئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي لسوق دبي الحرة: «نحن سعداء بفوزنا بأثنتين من جوائز جلف بزنس، وخاصة جائزة «شركة جلف بزنس للعام»، وهذا انجاز رائع لمؤسستنا، يعكس العمل الجاد والتفاني لفرريقي الإدارة والعمل. وأضم صوتي إلى سمو الشيخ أحمد بن سعيد

فازت سوق دبي الحرة بجائزتي «أفضل شركة تجزئة للعام» و«شركة جلف بزنس للعام» خلال الحفل السنوي لتوزيع جوائز جلف بزنس الذي نظمته دار موتيفيت للنشر في فندق أوبيريو دبي مؤخراً.

وتكرم جوائز جلف بزنس الشركات المتخصصة بصناعات تشمل الطاقة، السياحة، الضيافة، الطيران والنقل، العقار، الأعمال المصرفية، الرعاية الطبية، التجزئة. وجرى تكريم عدد من قادة الأعمال في تلك الصناعات السبع، في حين ذهبت جوائز الأعمال للتميز



BENTLEY



## بينتايغا V8 الجديدة كن استثنائياً

اكتشف المزيد عن التصميم الرائع و التكنولوجيا المتقدمة على [BentleyMotors.com/BentaygaV8](http://BentleyMotors.com/BentaygaV8)

يرجى الاتصال بنا على - 800-BENTLEY [800 236 8539]، أو للمزيد من المعلومات

تفضلوا بزيارة [www.abudhabi.bentleymotors.com](http://www.abudhabi.bentleymotors.com), [www.dubai.bentleymotors.com](http://www.dubai.bentleymotors.com)

اسم 'بنتلي' وحرف 'B' بين الخناجرين علامات تجارية مسجلة. بنتلي موتورز ليمتد ©2018 الطراز في الصورة لسيارة بينتايغا V8

بنتلي الإمارات  
إحدى شركات مجموعة الجيتور